國際淸算銀行報告指出

去年全球

經濟不景

國際貨國家轉而向東南亞借款國際貨款增長縮減

共達三百八十

日向美國提供

核子武器基地

謀擴大中澳貿易關係

趙紫陽前往

雪梨

設施

暫停繁忙酬酢出席僑領午

核子武器。

洲安全

呼籲在巴

香港政府明令指定刋登有關法律性質廣告之有效 洲部署飛彈計劃失

中華民國僑務委員會頒發登記證台敎新字第

電站: 總社H 491 181 中區H 231 637 电站: 北角H 640 693 旺角K 840 749 樓三號四十三段三路北山中北台紡經台

最後一座

特平出售

位置最好,方向最佳

己有入伙紙

上等鋁窗、柚木地板、暗線電燈

乳膠牆身,顏色潔具,防盗系統

現銀行利息

每萬元只供\$110.10

地下,一樓四萬餘呎,最現代化商場

中央冷氣系統 - 自動扶手電梯

鋁質橱房・美術天花・購物中心・宮麗堂煌



惠刋廣告 毎日讀者 收效宏大 超過百萬

SUPREME HOUSE

每呎\$5起

每呎\$645起

適合各行各業。

寫字模:300呎-3,100呎

旺舖:300呎-2,500呎

中央冷氣、高級寫字樓、

地下旺舖·鄰近地鉄站,

超值樓宇·年中入伙

投資保值·置業良機

地產物業顧問及代理●拍賣師

衛健明測計師行

皇家特許測量師

電話:5~7909828)

誠聘下列職員:

(一)高級品質工程師:(代號SQE1) 大學或理工電子工程畢業,叁年以上有關 經驗,負責產品品質分析,設計測試及檢 查程序及儀器等工作。能担當管理工作者

、二)品質工程師:(代號QE2) 大學或理工電子工程或工業工程畢業,查 年有關經驗。

(三)生產工程師(電子):(代號PE1) 持有電子工程之高級文憑或證書,兩年以 上實際經驗,負責測試儀器設計及產品改 良等工作。

四)生產工程節:(代號PE2) 持有工業工程之高級文憑,或證書,叁年 以上實際經驗。負責設計生產設備,生產 **綫平衡及產品改良等工作。** 

有意者請函履歷及要求待遇連相片寄官塘 郵政信箱 69698 號。信封面上請註明所應 徵的職位代號。

茵明酚商辩率基 民明輝德明霖榮

啓邁

### 高級商厦出租

風水特好,面全港海景 由 600 呎至 3,270 呎 平通港九,另擺花街商業大 塵九龍大埔道東廬大厦 2 樓 全歷合酒店、公寓、會所等。 (租售)

### 尖沙咀東部最旺商場

業公,服名攝誠,司電裝牌影徵

中區干諾道中

繁盛利便・中央冷氣 間格佳・合各行・管理完善 有意電(5)432870洽

鼎力支持

鴻福有限公司

置地廣場公爵大厦1803室

電話:5-214315-5-234441



單位面積1301呎/全層17,000呎

九龍旺角廣東道835-845號

特平舗位 毎間面積由384呎至611呎

每呎只售2000餘元起

樓底高十八呎,地點旺盛,合各行業

樓上住宅單位只餘數伙 毎單位只售二十三萬餘元起 一廰兩房・面積三百餘呎起

地盤電話: 3-31018]

一九四七年十一月,戰前 之後,軍人發動過許多次 發勁政變,廢除君主專

任總理。大選揭晓之後,他表示就心,認爲:「社會行動黨,民主黨和泰國黨可以組成一時,即已公開宣稱,只有人民行動黨在大選的人選云。克里・巴莫早在此次大選舉行之的人選云。克里・巴莫早在此次大選舉行之的人選云。克里・巴莫平在此次大選舉行之的人選云。克里・巴莫在大選及所令政府最適當一時,即已公開宣稱,民主黨和泰國黨可以組成一定,即已公開宣稱,民主黨和泰國黨可以組成一定,即已公開宣稱,民主黨和泰國黨可以組成一定,即是在大選後勝後招待記者時說

暴力事件云

## 只要越共撤出侵柬埔寨 願與河內談判 恢復 詹 IE 常關係 深部隊

取兩面政策

使

用

性療治

前

所

能無

算

很

馬列主義製造鬥爭 中越共黨敵對 永遠不會改變 論在國內或國際上。如 強馬軍不和的結果一不 在共**黨**統治下,只會 說,目前越南與中共 說,目前越南與中共 說,目前越南與中共 說明 。 一次說明

據報在

## 民兵協员廣西邊境砲戰 助正規軍

粉碎 越共軍侵攻 送肉送蔬菜

YAT

KIU

WAH

泰主要政黨與軍方

妥協穩定政局

松末指揮所・参記者來到版四 記料課<del>達</del>錄給人防

等於

英離婚率增加 已經見底

紡織業衰退

。自五日前中越邊境一般所天前向 數名學生受傷除兩天前向越南村莊國向越南村莊

不會中央 (法新社倫敦二十一季報告書內稱)

理行为力沿中共——越南境製造緊張」。政府 國士兵越入河宜省,向鄉村開火,並將屋宇焚設 開始衝突以來,上述報導,係河內之首次報導。 國士兵越入河宜省,向鄉村開火,並將屋宇焚設 開始衝突以來,上述報導,係河內之首次報導。 重新展開大炮和火箭轟擊。越南通訊批稱中國軍 重新展開大炮和火箭轟擊。越南通訊批稱中國軍

## 法國里昂信貸 獲准在台設立分行

言準 隨時

聲

後,又再放同於同一婚 告時候的試管嬰兒有所 性量期二日對美國生育協 性量期二日對美國生育協 性量期二日對美國生育協 性量期二日對美國生育協 中,獲得若干程度的成 中,獲得若干程度的成 時

一次唱吵的争辩中奚落首相戴卓爾夫人在國會日電)以大選爲題英國會

是

王光英作爲光大寅業公電)自從香港報紙登出(北京四月二十日)開局面。

越噴共人



七七年後暢遊舊金山灣金山地震劫後餘生者

吸收外資引進技術 任總經理

廣大市場

人大會議」說理,以便在世界上打一司都可以便在世界上打一司都

先要辦到 **讨平在** 過程中,不断有人找 能層層設卡。」在採 能層層設卡。」在採 推層次要越少越好, 採取多項優待辦

外商華僑投資

助

馬來個人才引進,也作 為一種當試吧。」 為一種當試吧。」 為一種當試吧。」 一公司準備從引進外資 ,可以及中國需要的現 。 一公司準備從引進外資 ,在國內外進行合資經 是有利於香港運 ,是公司的 是有利於香港與外商合作。 是有利於香港與外商合作。 是有利於香港等的現 是有利於香港等的現 是公司的 是有利於香港等的現 是公司的 是有利於香港等 的 是公司的 泛美术, 全公司决定 養退中復甦的美國經濟在今年頭三個月期間,以兩年以來的最快步伐 養退中復甦的美國經濟在今年頭三個月期間,以兩年以來的最快步伐 養國商業部星期三作出發表。商業部官員上月估計在一月至三月期間 李、以及一九八二年首季、美國經濟以年率百分之五速度下降,接管 ,在八二年第二及第三季出現殺升,然後在十月至十二月期間又再级 等。一些經濟專家們稱,在目前四月至六月期間,組織維持髙利宰將 會再度妨碍經濟增長。無論未來數月的經濟增長如何,經濟專家們同 意一九八一年第二及第三季出現殺升,然後在十月至十二月期間又再級 降。一些經濟專家們稱,在目前四月至六月期間,與兩年以來的最快步伐 發退中復甦的美國經濟在今年頭三個月期間,以兩年以來的最快步伐 發退中復甦的美國經濟在今年頭三個月期間,以兩年以來的最快步伐 發退中復甦的美國經濟在今年頭三個月期間,以兩年以來的最快步伐 發起一九八一年第四 月十

復航台北

世界 ( ) 合衆國際社会北京 ( ) 合衆國際社会北京 ( ) 合衆國際社会北京 ( ) 一十日電)中華民國國族的中華 ( ) 一十日電)中華民國國族的中華 ( ) 一, ( ) 一

H國的貿易,十分失你,因爲他們對與紅歐家已增進與我們的不可能(出現)。這

(4) (合衆國際社) (季新裝展覽會中,大部) 时裝都强調頭巾,

**华府商業部報告** 國經濟復甦快速

(美國主義國際 )美國政府的限制 明台 ) 是国民生產增 百分四

傾袖商討貿易、能源及中美洲問題的情形。科舒爾茲歸來後首先要報告列根總統其此行之實况,尤其是同歷算奮謁列根總統以求最後作實。他又說:列根總統將會作出决定都爾茲謂:對於訪問中東地區一事,已經檢討了一些時候,

兒童不宜

專演羅維

監製 都 文 懷 **第二章** 

THE BIG BOSS

晚

兩度午夜場爆滿

一項區域性會議的發展 一項區域性會議的發展 一項區域性會議的發展 一項區域性會議的發展 一項區域性會議的發展 一項區域性會議的發展 一項區域性會議的發展 一項區域性會議的發展 一項區域性會議的發展

實地設法推動中東和平計劃

舒爾茲擬親訪中東

如成行並將訪墨四哥商談貿易

度

馬

可斯

一選些年齡由九歲至一說,前綫是最佳大

拘資共市員

沒有總索羅示, 誰人寫 沒有總索羅示, 誰人寫 何值前。

亞太區經濟會議

採取若干措施

(中央社馬尼拉十九日遠東電)菲律斯 總統馬可斯今天說。他下令逮捕一名反對 市長的原因是,有「强烈證據」顯示道名 是一直在協助共黨叛亂份子。 是一直在協助共黨叛亂份子。 是一直在協助共黨叛亂份子。 是一直在協助共黨叛亂份子。 與解之教派屈里克·克羅寧的電報是 時上述表示。克羅寧曾請求馬可斯解除對此 與有四十九歲的皮受得爾前天晚上在寓所 即府探負逮捕。

協助經濟復甦

## 爲適應各國陸續增關台北航綫 華航為增强競爭

將致力拓展環球綫 張麟德荷京歸來後暢談大計 航除將開闢環球航綫列展航先後順利開闢紐約及阿

**华航將全力加强營運及服務** 

高雄將積極建設

貝魯特美使館被炸

伊拉克

其目的在謀殺哈比

責伊朗

驅使

橋

郭日

廣嗣藥露

舒暢 滿足

慰勞金門官兵

太 空 設 立

少南韓對日宵的會議將着重

期二失靈,飛彈於放射 一枚從潛於水中的潛艇一枚從潛於水中的潛艇一个故從潛於水中的潛艇三叉 作試驗發射的美國三叉 作試驗發射的美國三叉

日本與南韓 恢復談貿易

美國三叉彈 發射後失靈

•









慾 以本片贏得「李三脚」美譽! 語對白本 新拷貝 新剪輯 滿火情為玉婿 心情君,女 敢心閉紅顏 ! 念似! 唇如 。看觀宜不童兒 ・映獻天明 作譽榮行發司公立洲 十熟 再映午夜塲

偷渡客向警方自首

平均

月

四名

阻嚇作用

付

渡

童兒

澳門

日捕獲

偷渡熱潮再起

自名 像 像 身 像 身 像 表 子 人 的 表 子 子

一瓜灣鹹水管爆裂

客蛇屈

對例修

准

常通

會

能

咀珠寶公司

黄牛鬧西區

入 屠

亂闖數條街

 探走價值 十萬首節 名悍 匪如狼似虎 毆打東主職員

例法行現

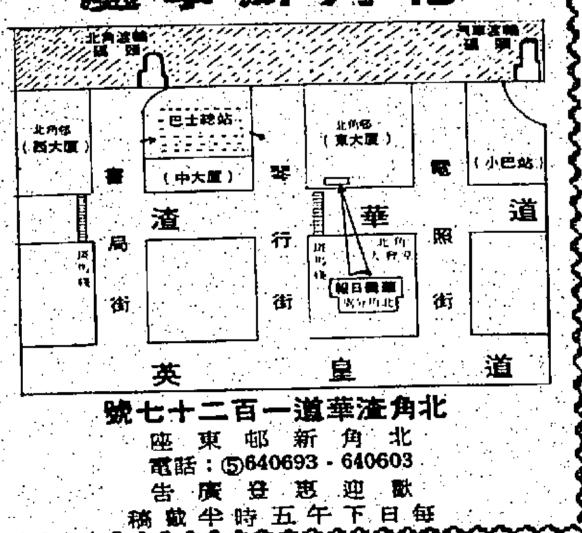
可來將

《登盤商街,始被齊員捕獲,幸事件中無人受在奔逸半小時,大鬧西區多條街道,直抵西中,在堅尼地城牲畜起卸碼頭逃脫,在街頭、中,在堅尼地城牲畜起卸碼頭逃脫,在街頭、

豆更少是沙区来约 \$361,509

· 痊癒

夏



Ξ

通

假

玩發祥地

如有意經營

壽電5-433336地

造

男



太古城與踏石角

擴業發展良

啟時集團新建九龍壁中國傳統

覽廳、拍賣場、中央冷氣、防盜

防火等完善裝設及管理,旅遊

交通方便、最能吸引遊客及愛

中外工藝品、古玩及酒樓業者、

產部陳先生或蒞臨樂古道38號

車及客貨車俱可於門前上落

好藝術品之人仕。

均特别優待。

界残儀館

電話:三一六二四三三一(十段)地址:紅磡暢行道十號(連接火車

誼女 劉楼華 誼婿

黃黃黃鄭鄭 黃 狼敏敏式式 迪 堤華玲珊賢 祺

親屬繁衍

未能盡錄

**德賀易有限公司** 

賜洽。

色彩大厦,內有多層商場

YAT

順利邨 停電光

段馬頭圍道水浸

以磚頭襲東主

作時・山坡有大量泥土大古城對面地鐵地盤四十九時・三ノニ

平沽大減價 分期20年貸款即買即住

들 

三面單邊 背山面海 廚房浴室 廳房地板 式房一廳 顏色潔具 **弐十餘萬** 三十餘萬 四十餘萬

三房一廳 四房式廳 不受租管

香港德輔道中太子大厦

外孫婿 **蘸虾** 家庭 麒池

外孫媳 黎韻萍 陳 資 紹 塔 哲

婿媳 陳區黃 關 方 植流標 卿

泣告

安葬哀此計

第年**四月** 出日(星

移世界殯儀舘 期日 醫院積閏享 治喪蓮擇公曆一九

歷

時大殮二時在該館世界大體堂辭靈 八十有四歲衆子女均隨侍在側遺體奉行上午七時廿五分壽終九龍浸信會 痛於

MARK SIX 六合彩第 31/83期 中獎號碼:24,31,32,33,34,36

下次提珠日期四月廿二日星期五 簡於今日下午八時前在各馬會場外 投注處或以電話投注戶口投注。 别彩結果請致電五—七五八二一一查詢 香港獎 券管理局

會

公務員申請成爲英國國民,定居英倫與及領

流種

言

BE

華僑日報五十八年報

舉辦徴文攝影繪畫

港前途談 已停

20,005,563 9,397,633

\$ 29,403,196

500,000

普通公積公

9,000,000

高福華(常務董事) 彭賢贊(總經理) 崔少遠(經理兼總會計) 劉燦桑(襄理)

日九初月三年亥癸曆夏

ROY EDMONDS— 最佳一般性新聞記者 WAUDINE ENGLA 最佳一般性新聞記者

九項比賽中

## 

買一第張二第

性經濟新聞寫作 性一般性新聞寫作 性一般性新聞寫作 性一般性新聞記者

「活動教學綜合教材建議」樣本! 函索即奉,免貨!

\*每級每單元獨立成册,每册約40頁。 \*可令教師節省備課時間,增進教學靈活性及學生成績。 \*凡採用現代教育研究社出版之社、自、健任一科課本者,即可 免费獲得。

現代教育研究社,特設資料中心免費供應教師使用地址:九龍青山道489號香港工業中心B座6樓 \$3-7451133-8

在第

香港報業公會主辦

**取佳記者比賽** 

獲選名單公布

(甲)呆賬及塊賬

(乙)固定资產

普通股每股100元

1982年一月一日餘額

一九八二年十二月卅一日結除。

由盈餘分配賬撥來

本行備有一筆準備金作爲一般呆賬之準備

本年度之傢俬裝修及器具購置已全部撤銷。

(新亞祉訊)香港報業公會主辦一九八華僑何寶棠獲最佳經濟寫作華僑李龍生獲最佳一般寫作華僑李龍生獲最佳一般寫作

## 司銀行有限公公 (香港註册) 根據香港銀行法例第三十七條(一)之規定公佈如下 有

ーん)	\#T	可一口貝性貝贝水			
港	略			港	幣
<u>1982</u>	<u>1981</u>			<u>1982</u>	<u>1981</u>
\$ 50,000,000	\$ 50,000,000	流動資產			
		庫存現金及存放同業	\$ 3,966,527		\$ 4,049,068
29,403,196	20,005,563	<b>短期存</b> 版同業	121,773,369		40,000,000
		定期存放同業			
79,403,196	70,005,563	十二個月內到期	970,000		12,741,432
		應 收 票 據	6,761,202		19,136,575
		各項貸款及其他賬項			
\$ 206,364,857	\$181,182,032	已除呆賬準備。	140,186,955		157,700,520
				\$273,658,053	233,627,595
3,504,167	5,158,851	<b>冬項投資</b>			
			9,900,000		15,400,000
			2,210,000		2,160,000
				12,110,000	17,560,000
		商家 510円 及印笔承均(数图	Y	3.504.167	5,158,851
	1982 \$ 50,000,000 29,403,196 79,403,196 \$ 206,364,857	1982 1981 \$ 50,000,000 \$ 50,000,000 29,403,196 20,005,563 79,403,196 70,005,563 \$ 206,364,857 \$ 181,182,032	1982 1981 \$ 50,000,000 \$ 50,000,000 流 妨 資 產 庫存現金及存放同業	1982	注   注   注   注   注   注   注   注   注   注

一九八二年十二月卅一日止之全年損益計算表

其中包括下列各項支出 董事酬金 \$ 42,000 184,800 154,000

溢利分配 9,000,000 撥轉普通公積金 盈餘滾存 :右列附註乃屬賬日之一部份

### 會計師報告書

依照本核數師行意見,上列之資產負債表,損益計算表及賬項註釋, 助符合香港公司法例內有關銀行之條件,并足以顯示該公司在一九八 12年十二月卅十日之真實兼公平財務狀況,及結至該日止金年度之益。

關黃陳方會計師行 英國特許會計師 乔港執業核數師

一九八三年三月八日

高福全(董事長) 高福華(常務董事) 高福銘(18/4/82已故) 高世準

高蘇毓芬 高陳惠馨(15/6/82委任)

現時租金不及市值租金23%

现時租金30%

歷力已滅低,而今次放 別租管,居住公屋(佔 別租管,居住公屋(佔 別租管,居住公屋(佔 」 一半)及獲房屋準 一十人口受影响。

政府强調任何建議將列工

П

提供意見

團體

度

雖然今次放寬租管祇影响一

保安司乘直升機

訪羅湖靑山營

爲義勇軍打氣

管租寬 常異應反

雜複為較法辦租加與制管 寬放次今 楚清究研民市料預府政 考參

訂修見意界

\$5,000 \$5,000 \$3,000 \$1.500 批准的新租金: \$2,600 \$5,000 \$4,000 \$4,000 \$1,000 批准的新租金: \$4,500

现时租金

差額

差額.

以二除差額

\$64,000

\$2,000

是現念道念道不是後人 欲援資息高利厚 题活用第 形質

請即往萬國寶通銀行洽存「萬利定期存款」 萬國寶通銀行二十六間分行遍佈港九 電話諮詢 5-296767

萬國寶通銀行の

灣仔午

間

白領

用

膳

衛理中

**耶除在邊區在衝突事件。** 田事遊艇據悉於十日前在南沙羣島附近週襲,當時該處正發生中共與

出入灣區的後港約有七十間僧建建築物已被沿步。 出入灣區的後港約有七十間僧建建築物已被沿步。 出入灣區的後港約有七十間僧建建築物已被沿步。 出入灣區的後港約有七十間僧建建築物已被沿步。 土瓜灣後巷僭建物盡掃清 、地政署、市政總署及政 · 自三月起,連串清楚 一 去六星期,九数 一 大大星期,九数 上鄉道及長寧街

圖示工人昨早在土瓜灣區清拆價建物一次清拆行動將於五月在紅磡區進行



南昌街昨晚深夜發生撞車 意外

宣街與偉智街交界處 事件發生後,

家車,全部車頭均嚴重包括有小巴,的士及私

、特訊)深水埗南 車連撞 人埔汀角道私家亩 巴的 私家車 受傷

迄至深夜調査一過後, 該段路面, <u>迪</u>受阻塞,

,今次增加幅度由四份三至一厘不足銀行公會亦於昨午開會,通過增强門記者長途電話:##香港銀行官四門記者長途電話:##香港銀行官四週,起加息一厘



黄大仙政務專員祝建勳 劉漢棠盼: 滅低坊會租金 当街坊會

午十二時至下午二時),享受辦選項「午間音樂」節目的是

使區內工作人士,可利用午膳時間(正年,在軒尼語道館會及灣仔西分區委員會合始,在軒尼詩道馆道衞理青年中心會堂舉行由今日開始,一連四週,直至五月十六日日 (特訊)專誠爲灣仔區內白領人士而

醉人樂章。 使區內工作 一灣子區

午餐前往衛理青年中心會堂一面進食,用贈,他們是希望往別處逛逛。所以,餐。然而,經過一個早上的工作,大多餐。然而,經過一個早上的工作,大多

,一面欣赏美妙音樂及小休,以,由今日起,各白領人士可携帶多數白須均不願逗留在辦公室內付不少白領人士選擇飯盒作爲午

[北分區委員會及賢毅社合辦的「小一入學講座」。||吳問,可於本月二十四日下午二時往灣仔政務處會議||區家長,如對「官立資助小學小一入學統籌辦法」尚

水務局九龍廠,染布房 改總署洗衣街分局,亞 該四幅用地包括市 人隧道,及在介乎西洋地,隔達三點四米的行出街興建一條橫越彌敦出街興建一條橫越彌敦

大及使員工精神疲惫 情况,指出該制度保富站採用的浮動更樂



請合作爲感 者當代守秘密 歡迎讀者來函 言冊 勿用鉛筆寫

③老頑固 五百七十五元一 二搭四50

五十四元二角

加減種 **P** 105兩綫隧巴不久將-か派車輛行走。電標機構 ②精神快樂搭 ⑥火星石 二百七十元正 《多像雅 搭 ④百勝二世 五十四元二 五邑工商總

聞

德國遊艇中

槍焚燒

會交接

入喪命四

入獲救

伍旋操理 事長履新

新、梁越民、甄国雄、 有、李琳明、陳一嗚、 有、李琳明、陳一嗚、 政天福、麥國輝、黄屋 成天福、麥國輝、黄屋

總裁來港指導升學

旺角區議會合討論 興建停車場 八隧道

之宗旨不同,目的是供之宗旨不同,目的是供之宗旨不同,目的是供之宗旨不同,目的是供之宗旨不同,目的是供之宗旨不同,目的是供之宗旨不同,目的是供之宗旨不同,目的是供之宗旨不同,目的是供之宗旨不同,目的是供

地鐵 語 襲 形 施行浮動更 職員

憂信(右)攝於香港。
中)黄子良(左)及海外註册主任祖安娜中)黄子良(左)及海外註册主任祖安娜
・ 温研華女爾華杏院總裁柏加那西 柏穗栽稱該校創辦

大家合作 元九角。 一元二角(三名)十八元八角 一元二角(三名)十八元八角 一元二角(三名)十八元八角 一元九角(次名) 一元九角(次名) 一元九角(次名)

(名次) (馬名) (騎師) · 宋段:二十二秒四、四十六秒五、一分十二秒五、宋段:二十二秒四、四十六秒五、一分十二秒五、宋段:二十二秒四、四十六秒五、一分十二秒五年速:二十二秒四、四十六秒五、一分十二秒五年速:二十二秒四、四十六秒五、一局十四匹、第二場:第五班一一五〇米、出馬十四匹、

(四分一馬位、第四名:③神童(騎師李森) ・ 選・十七秒三、四十一秒正、一分〇六秒九、末 ・ 第三場:第六班、一〇五〇米、出馬五匹時 ・ ア 一 註:④髙就臨坳簋閘宜佈退出元七角。

門不入國,逐形成不少六環形就此斷鄰,形成六門不入國,逐形成不少六環形就此斷鄰,形成六門不入國,遂形為一長九時公佈。派形今晨九時公佈 **然) 監勝季軍:三馬** 一分十三秒二、出馬十四匹、 

D 多精神快樂

九元二角(三名)三十五元九角(三名)三十五元九角 **週日沙田八場賽馬** 百

獨贏派彩:五十

角(大名)上

,配磅已由馬會評定公 场賽馬,仍在沙田舉行 週日(廿四日)八 配磅已評定公佈 ": ⑤永 · 和

場外彩池派彩表

:一萬 一萬 一千 **⑩奇峰突出**  融洽。(英)製方暢談員一一紀錄在案,向有

||圖班向新目標挑戰|||圖破亞洲紀線

吳志林馬房贏孖寶

豪傑龍爆冷門獨

美國高空跳水女隊冒

導為馬烈組 走吉主編

晚六塲夜馬半冷天下 愛捷確勝紅 心足定利孩 先本之兒 登

運贏位:③老頑固搭④百勝二四元(三名)十五元 四元(三名)十五元 四元(三名)十五元 四元(三名)十五元

四元四角(次名)

二世派彩:八十

八元八角。 八元八角。

石派彩:八十二

<del>主</del>鈞一髮

及九時公佈

①·五百四十七元正 ①安美龍

調査風化案

昨在港舉

子終於不治 左前額有館傷一司機位上有一

却 被 員 見

全國基督教 **人學同學會** 本月底舉行

西區校 長聯 就

思見會 尖沙阻新世界中心 1983年4月23日-29日上午10時至下午6時

日立教業動物業品

需求 所組成。 
華實業銀行
動,並由東

管着作品を

七囘 年

菱博 連 登

社

市地厅友第五十二年的上二司发了了下期車船聯載提早發券

行

院不治。 院不治。 院不治。 院不治。

大支送完教治。三名**答** 四贯區被人報失。 四贯區被人報失。

KIU

顧問

又可

新款歐美傢俬

中國冷氣有限公司

電話:5-295581 5-286342

保用三年

九龍灣偉業街87號

3-7570566 3-7570661

S.W. STEEL

SHIU WING STEEL LTD.

トントーーングーン シャン・ノーン・ノン・

和荣高拉力條絞鋼筋

〈香港干諾道中康樂大厦1209室〉

電話:5-255391

く大小妖式齊備・歡迎參觀選購

焗

代報燕梳

車

移民

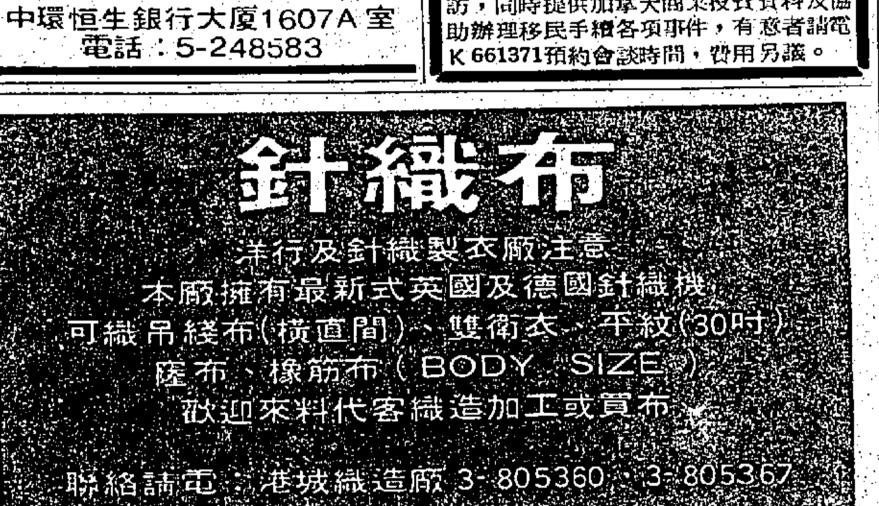
### 權

美國國立眼科研究學院會員 國際隱形眼鏡研究學院女憑 日本東洋穩形眼鏡醫院文憑

日本秋山眼科醫院高級文憑 港隱形眼鏡中心

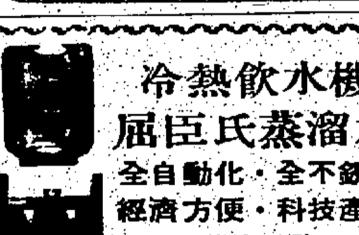
5月2日在九龍百樂酒店1105室接受來 訪,同時提供加拿大商業投資資料及協 助辦理移民手續各項事件,有意者請電

加華商業投資移民顧問



佳銷售獎 SHIBA BD-4511型

影印縮印機 歡迎試機比較



経濟方便・科技產品 歡迎垂詢

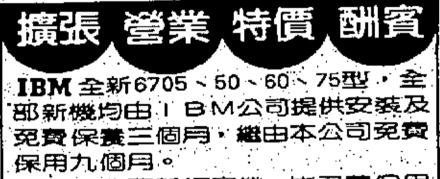
屈臣氏 5—706603 0-275566

萬國鋼具傢俬公司



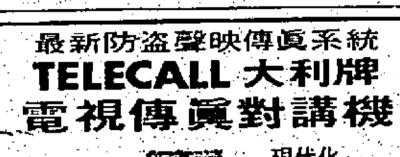


總代理:誠邇有限公司 電話:5-411708-0



**衆售各数翻新打字機・皆免費保用** 

TEL: 5-226337,5-246332 FELEX 62715 HKBM: HX O BOX 6312 HONGKONG





現代化 大厦必備 無論大厦 單位多少 均可安裝

香港中環萬宜大厦316室 電話:5-239724 5-232758



• 本公司採用最先進電子控 制士担機 事業印製電腦膠紙電腦店 。還金過膠及可印數十種預 色之膠紙



石澳健康院規模較小,僅足**附**治 有澳健康院,新總理就職及新建牌 石澳健康院,新總理就職及新建牌

# 石施行於

港教師會關懷會員福利

相仔 供協助,

經營商業必須辦理登記

四期星

女童被紙鳶綫斷喉而死一九六八年四月廿一日

回省當年

爆

石

預告



\$1890

詳情請詢: 七海旅運有 司:高古:5~413081。(四.線 )。 香港德州道中八十八號十八樓

旅遊揾七海\*假期多姿采 精選行程・一流食宿・舒適豪華・超値享受

(逢星期五出發)

★七天環島豪華遊

★九天褒岛(阿里山)

(逢星期六出發)

(逢星期一出發)

(逢星期六出發)

(逢星期四出發)

(毎週出發)

(毎週出發)

(逢星期六出發)

(毎週出穀)

★7 天瀬戸內海

★10天九州本州

(逢星期一出酸)

(逢星期日出發)

( 達星期五出發 )

\$2450

\$3450

★7 天星加坡印尼

★10天馬星泰

**★4 天韓國** 

▼5 天韓國

( 选星期六出發 )

四天退遊:台北、桃園、六福村野生動 物園、夜總台、烏來、陽明山、故宮、 中正紀念堂等名勝風光・一流食宿・超

高原、模成、太平、恰保等地名勝風光 ·精選行程·一流食宿·超值享受

(八天)\$3880 山,箱根,東京都內,銀座,東京,漢 城·華克山莊·臨津閣·等名勝風光

但程停留台北不另收費 **则** 美\$2990 府,福岡,館本,阿蘇火山等名勝風光

,一流食宿,超值享受

★7 天北海道 (逢星期六出發) ★8 天本州九州 **遥遊東京,山中湖,富士山,大阪,奈** 

風光,一流食宿及發觀日劇夜總會 遍遊: 馬尼拉・碧琉・百勝灘

良,京都・名古屋・箱根・日光等名勝

(逢星期六出發) ★6:天菲律賓(蘇碧灣) \$1890 ,沃岛染 (逢星期三出發) ★7 天菲律賓 園・乘搭菲航班機・一流食宿・超値事 (逢星明六出酸)

酒店+機藥服務 台北八大酒店鼎力贊助 希爾頓·來來香格里拉·財神大饭店·第一大饭店嘉年華·美麗華大飯店·美琪大饭店·跌騎大飯店 代理東京・大阪・漢城・台灣・曼谷・馬尼拉等地 酒店十機聚服務,日期及航機任擇,歡迎垂詢

唇板绘的子的性势的个工具

友

斯里預告——下期第十八回旅行節目「 本門設計」,將於五月一日舉行,來回雙程 上战。由下列兩位服務行友辦理發勢:(一) 與與期限廿五日至廿八日,但額滿隨即提前 上战。由下列兩位服務行友辦理發勢:(一) 上战。由下列兩位服務行友辦理發勢:(一) 上战。由下列兩位服務行友辦理發勢:(一) 一旦報道, 一旦額滿隨即提前 公司。 代選世界各地機栗 專錢電話: 5-413083

地址:九龍新瀬阁大育街三號 旺景工業大廈八樓日座 電話:3-213978、3-208431



港生

留學

顯著增加

聯呈反

小輪停航

團組 成委會



,無異是斬斷了大學、 方的生命綫。我 世,如果政府批准停辦 生於斯, 一 生於斯, 一 大 會指





:目噴 一九八三年五月廿四日(星期二)晚上八時 布瑞頓海洋間奏曲四首 巴托克:「不可思議的北京官員」組曲 柴可夫斯基:第六交響樂 一九八三年五月廿五日(星期三)晚上八時 羅西尼:「西維利亞之理髮師」序曲 艾爾加:大提琴協奏曲 (獨奏:簡明士) 馬勒:第一交響樂

大會堂音樂廳 門票:十元(學生票)、廿五元、五十元、八十元 四月廿二日起於大會堂票房發售

## 四期星

## 百

安治换交 意 見

飛禽公園世界最

七海星馬七天遊享受好收費廉

10園駅

服

香港東區預售處太古城嘉柏商業大厦201室電話: 6—678173 失沙咀預售處:新世界中心地下商場 電話: 3—692473

利主任鄭閼權張秀清聯主開幕頒獎 聯優勝展出 書畫欣賞

春

**良局癸亥年** 

電腦學會推廣

瀏覽東方威尼斯大澳漁村 自由選購著名特産及海味

專車直達昂平實蓮寺攬勝 邁遊大嶼山風光秀麗如畫

鳳凰山齋堂享用精美上素 ⑦ 漫遊茶園品當山水豆腐花 ⑧ 觀光石壁水塘賞偉大建設

⑨ 全場贈送陳意爾旅行三寶 日期:4月24日(星期日) 時間:上午九時至下午五時卅分

費用:\$105.00 **尼**用群構講詢: 七海旅運有限公司 香港德輔道中八十八號十八樓 電話:5-41308



澳門旅遊 務處

客輪船界·不收任何手積費。 週一至週六囘港船票可於即日中午十二時前到碼頭預售 战聯取。

酒店房租(按金連稅)須於訂別時預付,如欲訂購週末( 酒店房間及船票, 請提早於星期一到各服務處訂購, 可受向

助捐請敬

學助童救

心治,心有性命所伤势质重,现有等,将两人送来整着脚部, 发誓,将两人送来整着脚部,换

從高

五仙(一九八一年:每股四局提識開派教室一九八二年

: 每股四毫),

一九八一年:每股六毫),),並定於一九八三年五月

中廿一

使全年股息合共六毫五

**水蓋事局命** 

櫃影印

期四及四月

IBM 電動

括COMMODORE, APPL司現貯在上址十五及十六

匯倫股份(香港)有限公司謹

本変利二千〇八十萬元へ一九八 監毎股二元へ一九八二年 大変利二千〇六十萬元へ一九八 大変利二千〇六十萬元へ一九八 大変利二千〇六十萬元へ一九八 大変利二千〇八十萬元へ一九八一年

八年

四月廿六日

欧陸貿易中心十五 日星期二每日由下 濟盤人之命定於一

6年911元~一七八一年:每9八十二月卅一日止之集團營業溢利,

後合共三千

恒及寫字樓用具 質機計數機電器 器

具

香港地難製造廠有限公司

司之大

帮寫字楼傢

拍響

是億上國際金融有限公

開

息

啓

BURF

**SHEUON** 

電腦

MODORE,

盟

廿四日春

致詞時則强調:每一個 有要對自己的行為負子 人都是自己的主人,必 人都是自己的主人,必 一個

湛佑森議員勉學生要確立理想

香港地氈製造廠有限公司

凡有權出席及投票之股東可委派代表一人或數人代表其本人出

N NO.364 OF 1982 一八八五號 一八八五號 「NATURE OF 市具)各物照法院所 可銀級級足並限於指

弟拍賣行啓

欖勿船拍賣行拍賣 KEY TEX DYEING CO.LTD

SUEN WAN DISTRAINT NO.78 SUEN WAN DISTRAINT NO.78 PARIAL BLDG. 四字樓口室 KEY NES, ETC. 货物性質——鉛爐,乾 洛物廣告 2若有錯漏或意外之事

弟拍賣行政

Length overail Length B. P. Breadth moulde

moulded

視住宅傢

NO.30 OF 1983 P正在香港學打街學打 時七十七號——八十 房及客廳 (LEFT A. OF FLAT A4)

(Summer)
Deadweight tonnes
(Lumber Summer)

Tonnage

Int displacement adweight tonnes

Tonnes

**界拍賣行啓** 

國際、司徒德、惠中、司徒超、瑣華、殿朝、司徒相、潔姑、葉佩蘭、黃麗雲、司徒惠、司徒培、啓厚、司徒榮、子良、榮茂司徒惠、司徒培、啓原、司徒偉、司徒華、文司徒惠、司徒培、改解、司徒偉、司徒華、文計師核數,並開票遷舉第九屆董事,選舉年大會,通過上年度財務年結,續聘請李

及後啓俊秀,族人為第九屆董事。本人、國棟、司徒泉、

選出董事新員

司徒氏宗親會

RENE HAIR

之音響及理髮用品用具

Holds

Nipponkai Heavy Ind. Co. Toyama, Japan.

20,167 Cubic Metres
One, 15 Metres X 10.5 metres
Six, 19.5 metres X 3.3 metres

20,561 Cubic Metres 20,167 Cubic Metres

10.679 OF 1983 上四號 NAM LO 上四號 NAM LO 弟拍賣行啓 定期內將該貨物出封者當衆拍賣以價 LON)

零件及 AIME

電子儀器各物廣告を持機鍵の卡式機能 ELECTRONICS 7545 OF 1982. A. 7545 OF 1982. 中四月二十二日即星期年四月二十二日即星期 ioods—c Lectroni CLOCK

弟拍賣行啓

尚斌謹啓 入常年大會請

"SOMOA" EX "METZ", EX "HANOVER", EX "CAMERTON", EX SUNBOW", EX "SHUNETSU MARU"(PANAMANIAN FLAG) ADMIRALTY JURISDICTION FOLIO 44 OF 1983

Pasting以價面者得投份者有數學的工作。

Pasting以價面者得投份者須立即將全部資款以現銀紙級足並限於指定期別USTRIAL BLDG., 五字樓與室(TO CHAK MAN TRADING AS LI MAN PLASTIC FACTORY) (NATURE OF GOODS—AS LI MAN PLASTIC FACTORY) (NATURE OF GOODS—OVENS, COMPRESSORS 資物性質——爐,風泉)各物照法院所封省內將該貨物出濟下鄉之後若有錯瀾或意外之事俱歸買者自理特此聲明內將該貨物出濟下鄉之後若有錯瀾或意外之事俱歸買者自理特此聲明內將該貨物出濟下鄉之後若有錯瀾或意外之事俱歸買者自理特此聲明內將該貨物出濟下鄉之後若有錯瀾或意外之事俱歸買者自理特此聲明內將該貨物出濟下鄉之後若有錯瀾或意外之事俱歸買者自理特此聲明有內別。

之塑膠元具,膠料,風泵,爐及欖勿點拍賣行拍賣 Li MAN PLASTIC FACTORY

各物廣告

**晉港道德會屯門** 

慶洞

是癸亥年清明思親

法會

(2)得標者不得藉詞錯誤或描述失當而廢除該宗賈賣。
(2)得標者不得藉詞錯誤或描述失當而廢除該宗賈賣。
(2)得標者不得藉詞錯誤或描述失當而廢除該宗賈賣。
(2)得標者不得藉詞錯誤或描述失當而廢除該宗賈賣。
(3)不保證:
兹依據一九八三年三月十六日,香港最高法院頒發出售上述輪點之命令,招標依照下開條

欖勿船拍賣行拍賣 CHING MEI

WATCH

**APPARATUS** 

MANUFACTORY

之手錶組合件

新界屯門青山公路

、咪善慶洞

徳會

選隆 二月十五日啓壇

至十八日

**全局** 

視傢俬各

(甲)該船之適航性或狀况,或其他附屬品之狀况或對某特別用途是否適宜。 (甲)該船之適航性或狀况,或其他附屬品之狀况或對某特別用途是否適宜。 (可)該船或船上任何裝備是否已適當或充份簽定認准,或任何看似已發出之證件是否 (可)無綫電及有關設備之所有主權。 (甲)用書面寄交替港最高法院經歷司。 (可)部對於信封內,其上寫明上列地址並註明"A.J. ACTION 1983 FOLIO 44" (乙)密對於信封內,其上寫明上列地址並註明"A.J. ACTION 1983 FOLIO 44"

寫明直至一九八三年五月十三日不予撤囘。 髙法院經歷司」並劃錢註明"A.J.A. 1983 FOLIO 44" 此等銀行簽認之支票。其銀碼爲投標價格百分之十(10%)拾頭人寫明「香港最附有由一家香港銀行或在香港設有分行或銀行聯號之銀行發出之銀行本票或一家

付,否則已級之百分之十按金將予沒收,在此情形下經歷司可將該船自由出售與其他任(7)如某標已獲接納,買價餘額必須於接納後五天內,以上述銀行本票或簽認支票之形式支(6)經歷司是否接納最高或任何投標不受約束。 (戊)於一九八三年四月二十九日中午前送達經歷司,否則投標無效。 (戊)於一九八三年四月二十九日中午前送達經歷司,否則投標無效。 ,而按金將由法院發堂。 )如該船在交付與得標人之前全部損失(或被保險公司認爲推定損失)此項交易作為 )投標人於一九八三年五月十三日,仍未獲通知已中標者,可視該標已不被接納論),不避者可獲發證按金。

之

遊戲機り身歴発卡式座

勿影拍賣行

**FACCO LIMITED** 

及各物廣告

人須負實遵守由海邛處所作有關該輪之一切指示。,關稅,稅金或任何一切因購買或轉讓該船之支付。

ex' METZ , ex ex" Camerton , ex 'ex" Shunetsu Maru : 150.02 Metres "Hanover Particles Cooperated And Carlon No. 497 OF 1983 準於 And Chines Goods—Steries Cassette Deck. Camping Chines Goods—Steries Cassette Deck. Game Machines Goods—Steries Goods—Steries Cassette Deck. Game Machines Goods—Steries Cassette Deck. Game Machines Goods—Steries Goods—

二二零二四

香港欖勿兄弟拍賣行啓

SAM

CHEONG INVESTMENT LTD, SAM 欖勿<sup>魚</sup>拍賣行拍賣 **傢俬用具廣告** 

Pert.—SAM CHEONG INVESTMENT LTD. 2ND DEFT.—LEE YOK HAI TIA SAM CHEONG INVESTMENT LTD. 2ND DEFT.—LEE YOK HAI TIA SAM CHEONG TRADERS (NATURE OF GOODS—CLOTH IN ROLLS AND OFFICE EQUIPMENT 货物性質——布匹及 高字樓用具)各物照法院所封者當衆拍賣以價両者得投得者須立即將全部 高字樓用具)各物照法院所封者當衆拍賣以價両者得投得者須立即將全部 之事俱歸買者自理特此聲明

- ||||零|||四 香港欖勿兄弟拍賣行啓

歐陽公國昭字(昭)府君 息勞歸主於

惠賜厚賻

昨(二十)日在香港殯儀館出殡辱承

先夫李公景椿府君 於公歷一九八三年四月二十日上午

大殮十一時辭靈隨即出殡安葬哀此卧館治喪護擇公曆四月廿三日(星期云零時四十分壽終九龍法國醫院積閏寫

星期六)上午十時半在該舘大禮堂積閏享獨七十有七歲奉移九龍殯儀

妻李

陳玉意

林桂珍

孝男

志志 深民

**誼隆情殁存均感蓮此鳴** 

沙

誼親臨執練 (二十)日在香港殯儀館出殯辱承馮公定一字鴻淵府君 之喪於昨 高誼隆情

孝女 淑淑淑淑 類屛儀馨

外孫女 張玉萍

治喪處:

九言残食合電話:九巻一九言残食

八大三

(二 八號 五世 一

九十三十七三

( 最後消息 )

一种展開搜查網,至今日凌晨四時仍在搜查未有可以消楚知道是女子叫聲,最後便電村長報警。可以消楚知道是女子叫聲,最後便電村長報警。 一种是荒山之地,一時未能展開工作,約至凌晨三時將部份荒蕪之地都照亮,仍未有任何頭鰭,於是時路,警方於凌晨二時半左右抵達現場,該附近一一种展開被與八十十十分左右,德望城全城居民突然聽一時期的一個展開搜查網,至今日凌晨四時仍在搜查網上,

拍賣日期與地點

(即三越百貨公司樓上)

索取進程及查詢評情請到

衛健明

**5**−7909828

1983年4月28日(星期四)

公開

翁余阮律師行

永隆銀行大廈11樓

電話:5-242136

及校方等撤查個中原因,從而找出預防 不少,更再一次引起社會大衆對黑社會 不少,更再一次引起社會大衆對黑社會 於犯罪活動感到非常憂慮,而過去靑少 於犯罪活動感到非常憂慮,而過去靑少 於犯罪活動感到非常憂慮,而過去靑少 於犯罪活動感到非常憂慮,而過去靑少 於犯罪活動感到非常憂慮,而過去靑少 是認為此次事件絕不應視作一孤立的兇 於犯罪活動感到非常憂慮,而過去靑少 於犯罪活動感到非常憂慮,而過去靑少

**父女雙屍案地點附近** 

訊組織・余氏覺得在對付學校內的(一)設立一個以學校爲本位的少出兩項建議。

美國投資移民良機

MARK

女ヱ

丁叫救命

警凌晨搜索

德望邨坊衆均聞救命聲

大號(在 大號) 大號與在 上

醫方大學出動搜査兩山

該公司亦會將其停辦。 就綫支收平衡,倘若此等航綫仍出現虧蝕情形上下班以外的非繁忙時間停止服務,以求達至

該公司希望此舉能有助於問

壓制黑社會滲透學校爲害

設中央統籌機構

止青少

年犯罪

## 甲請停辦或減 地輪

條機

昌

班次

· 以求節省不必要的開 過向運輸署申請停辦或 如獲批准今年內可望無需加價 重建統 碼頭暫發展四層平

故此港元病弱對該公司收支影响頗大。3、而渡輪及飛翔船部份客件則需從英國輸入,劉氏解釋:由於小輪所需的燃油均以美元購 劉定中在股東年會添

輪現有航綫總數的百分之五十。或縮減服務的航綫,台共十三條,

歧見

細節

城至太古城,紅磡至灣仔,中環至榕樹灣等中環至大角咀,中環至荃灣,北角至官塘,語將現有班次縮減,此等航綫計爲柴灣至官

談續訂連

前本公司營業代表蘇鏡標君又名蘇 、三年四月十

均與本公司無涉 九日起己離職, 有限公司

**接留** 

上午十時至

COMPANY

提名消盤人之報之事宜; 三樓召開,討論下午四時正於香地公司之債權人 三樓。 午四時前交到香 必須將委任香於 安 清盤人 公分配公司資產 八名單及各價櫃 八日通過有關公 上IMITED 萬齡國業有限公司 (国) 提名清盤人處理公司濟盤事宜及分配公司资產 (国) 對論公司於例第二百四十一條上述公司之情 (国) 對論公司於例第二百四十一條上述公司之情 (国) 對論公司於例第二百四十一條上述公司之情 (国) 人所申報之特別議决案; (国) 提名清盤人處理公司濟盤事值數額; (国) 人所申報之時別議程: (国) 提名清盤人處理公司濟盤事值數額; (国) 其論公司於例第二百四十一條上述公司之情 (国) 提名清盤人處理公司濟盤事值数分配公司资產 LIMITED 萬齡國業有限公司 MILLION INVESTMENT (公司條例第三十二章)

四次定是否委任調查委員會,訂定被提名消盤人之報 四本委任調查委員會,訂定被提名消盤人之報 回委任調查委員會之委員;

一九八三年四月二十日 一九八三年四月二十日

度卅三樓石開, 一班公司之債權人 一班公司之債權人

人名單及各債權

(公司條例第三十二章) ETEK INVESTMENT LIMITED ETEK IN

提名清盤人

へ 文報

VLEY HOON 三樓 三樓 公須將委任書於

六日通過有關公

人名甲及各債權

及分配公司资產

WING HANG HING COMPANY LIMITED WING HANG HING COMPANY LIMITED 放下。 WING HANG HING COMPANY LIMITED 於香港夏熙道十二號美國銀行大廈卅三樓召開,於香港夏熙道十二號美國銀行大廈卅三樓召開,計論公司於一九八三年四月廿七日下午四時正分計論公司於一九八三年四月廿六日通過有關公司持論公司之現祝報告表並佔權人名單及各債權人所申報之估計索償數額:

**仮提名消盤人之報** 足之事宜;

田子道、WELLE 1577,公司等处民的加入委任調查委員會,訂定被提名清盤人之報例對論有關委任調查委員會,訂定被提名清盤人之報例委任調查委員會之委員; 回决定是否委任調查委員會;

一九八三年四月二十日 一九八三年四月二十日 一九八三年四月二十日 一九八三年四月二十日 一九八三年四月二十日

香港獎劵管理局

LIMITED

模四須

왕 \*

一三樓召開,討論 上述公司之僚權人 上述公司之僚權人 道 清盤人

川三樓 - 午四時前交到香 - 必須將委任啓於

或以電話投注戶口投注 查詢開彩結果請致電

人名單及各債權 六日通過有關公

卅三樓 卜午四時前交到香 ,必須將委任書於 **破提名清盤人之報** 員之事宜; **及分配公司资產** 

SIU KEE CHEUNG COMPANY LIMITED NAME CHEUNG COMPANY LIMITED 小大會將於一九八三年四月廿六日通過有關公司內於香港夏熙道十二號美國銀行大厦卅三樓召開人所申報之時別議决案;

②提名清雅人處理公司條例第三十二章)

SIU KEE CHEUNG COMPANY LIMITED NAME A COMPANY LI

田如不委任調查委員會,訂定被提名清盤人之報 田如不委任調查委員會,訂定被提名清盤人之報 国委任調查委員會之委員; 回决定是否委任調查委員會;

NOOH ASTA

一九八三年四月二十日 承董事局命 STANLEY HOON 到香港夏懋道十二號美國銀行大厦卅三樓。 對於大會召開或其休會重開前一日下午四時前交 如倚權人委任代理人出席大會,必須將委任

PUBLIC AUCTION 承銀主命下列貴重物業出投 地點:九龍美子新邨萬士達廣場九號十八字樓C座地段:新九龍內地段5086號之不可分割1/860權益年期:99年由1898年7月1日起計少去最後三天面積:請參閱田土廳登記編號第1384763號契約 : 九龍美孚新邨荔灣道12號19字樓A座 新九龍內地段5086號之不可分割1/860權益 : 99年由1898年7月1日起計少去最後三天 : 請參閱田土廳登記編號第1583653號 此兩物業將於交易清楚時交吉

拍賣日期與地點 1983年4月26日(星期二)下午2:30 香港軒尼詩道500號與利中心(西翼)廿八字樓 (即三越百貨公司樓上)

衞

5-7909828 電話:5-263336

澳門東亞大學 一九八三/八四年度入學申請 預科學院現接受一九八三 / 八四年度之入學申請,新學年將於八 三年九月開始。預科學院設兩年制課程,準備學生參加劍橋普通教育

**]等學歷者,可申請直接進入預科學院第二年。凡會參加今年公開考** は而等待放榜之學生・亦可申請入學 報名截止日期:一九八三年七月卅一日 八三年十月開始,本科學院設三年制課程,以英語授課。修舉可獲 頒文學學士,工商管理學學士或社會科學學士之學位。

查年級學生入學资格

申請者須完成中五課程或具有同等學歷,已完成中六課程或具有

語文科及兩個高級程度科目;或具有普通教育文憑考試四科及格,其 中包括英國語文科,及三個高級程度科目。凡會參加今年公開考試而 **等待放榜之學生,均可申請入學。** 大年級學生入學資格 申請者如已完成相當於本大學認可之壹年級課程,可申請直接進 入第式年。

申請者須具有普通教育文憑考試五科及格之成級,其中包括英國

申**請者之學歷如符合**本科學院之規定,將准予參加旁題一個或數 因本科學院之學科,完成該科課程,可獲頒發修讀證書。 報名截止日期 一、超齡學生 一九八三年七月卅一日

超齡學生入學資格 凡於一九八三年九月一日前滿二十八歲之申請者,可申請豁免本 科學院之原定入學條件而進入該學院攻讀學位課程 旁聽生入學资格 該課程由進修學院及N·CR聯合主辦,課程維時兩年,採用美國N· R電腦科學學院提供之教材,修畢可獲頒電腦學文憑 申請者須完成中五課程或具有同等學歷。凡會參加今年公開考試 而等待放榜之學生,亦可申請入學。 報名截止日期 一九八三年六月卅日 一、報考入學試者 一九八三年七月卅一日

香港及澳門之申請者來函詣附貼上一元郵票之囘郵信封, 信封大小以15 C M X 22 C M 爲合。

(公司條例第三十二章)

「UNG WAH INVESTMENT COMPANY LIMITED COMPANY LIMI 一一九八三年四月二十日 ●如不委任調查委員會,訂定被提名濟盤人之報 ②討論有關委任調查委員會委員之事宜。 ◎安任調查委員會之委員; ◎安任調查委員會之委員;

計劃七月

倫敦復出

英

田徑名將

摩確夫

標,又奪得意大利聯賽 衛方面,他助祖雲達斯 於歐洲國家錦標賽。球 標,又奪得意大利聯賽 錦 標,又奪得意大利聯賽 錦 一

公開小球

今日兩仗

許周美國代領。

陳景福頒發郭贊紀念盾予冠軍隊拯總女子部

歐洲盃足

球準決賽次仗

奥地利納亞納一一首仗養權的鴨巴甸隊,定必要權的鴨巴甸隊,定必里的消息。

歐洲盃足球賽冠軍盃

雲達斯撼盧斯

省港澳小球

力不断,攻勢逐漸減弱 不達斯捷 未達斯捷明顯的氣 方陣容:

波士頓馬拉松

伍麗珠奪

前籍

**七月初舉行** 

## VAN MARK 有

## 第七屆聯邦乒乓錦標 男 隋 B

男子勇挫尼日利亞五比 除香港。港隊以五比〇輕取巴基斯坦晉尹賽以五比四險勝英格職,獲晉第七屆聯邦 · 整督第七屆聯邦長長球 大大勝印 版實路華及僱園共取得級不弱,先後追和新勁生機。但荃灣在聯發戰

利張德志黎永昌 斯曾錫昌徐國安高 漢楊雄貴柏 頓

力甚感滿意,相信今晚根旭對球員的狀態及隨

楊屋道塲夜演聯賽護級戰 得七分・位置を存在聯合

橋

海迎戰東方,八時正鳴道荃灣球場上演,由荃 一)晚初度於荃灣楊屋 一)晚初度於荃灣楊屋 一)晚初度於荃灣楊屋 荃灣迎戰東方 的深篇, 四 次篇, 四

淵・今仗若

载

B

東方,八時正鳴 超水準,稍離降班的壓 是未知之數,然而東京城上演,由荃 重,且看今晚能否演出 方會否留力打總督死放大戰,今(廿 但却較南華多出奪一場 因爲東方問鼎聯奪短級大戰,今(廿 但却較南華多出奪一場 因爲東方問鼎聯奪短級大戰,今(廿 但却較南華多出奪一場 因爲東方問鼎聯奪短時訊)甲組足球 ,雖較南華多出奪一場 因爲東方問鼎聯奪短時 人,一位勝負看來意義不大時訊。中國足球 ,雖較南華多得兩分, 使勝負看來意義不大時訊。中國足球 ,雖較南華多得兩分, 使勝負看來意義不大時訊。中國足球 , 港島西 <u>법</u> =

里披戰衣。東方統督杯對實路華 **二舉行決賽** 

應,参加八月在赫爾辛基舉行的首 界紀錄保持者瞭確夫正從肝炎康復 **乃参加世界錦標賽** 

但我須要減輕發重,而在擬定任何大計劃前,亦須先就三個星期。 述動會中復出,那時距離赫爾辛拉斯班舉行的英聯邦運動會。他說6,因為我的膝蓋有點小問題。 一說:「最近一次的驗血顯示,病甚

奪得波士頓馬拉松賽女子 第十五名之伍麗珠。

廿失 球

柯式

多采

多

姿

二二三

卅四廿四卅五七六十九

世 世 出 出 出 出 四 四 積 六 六 七 九 二 八 分

北愛鬥 將厚寧斯入選門阿爾班尼亞

利物漁灣 愛華頓挫曼聯 ・ 大田福養州七仗・六十七仗・八十一分・(二) 教・(一) 利物浦餐州 英國甲組榜前五形 | 出一追和主场的新特员 | 大順在護級大戰中,一米頓在護級大戰中,一 **對鸭巴甸。** 有高寧在卅八分鐘扳平勿夫爲米頓拔頭籌,但 等 標 賽流浪一比〇勝米倫, 蘇格蘭盃準决賽重

力球會:真寧斯(阿仙 一),安基尼(紐卡索) 一),麥基尼(紐卡索) 一),麥基尼(紐卡索) 一),麥基尼(紐卡索) 一),麥基尼(紐卡索) 一),麥基尼(紐卡索) 全路舒子四次奪英格爾尼球聯賽錦標。和明最後的五仗,兩個最後的五仗,兩個人。而利 界救生會長陳景福 頒去年度救生章

老體質。 出,却會獲四萬波蘭球 出,却會獲四萬波蘭球 出,却會獲四萬波蘭球 出,却會獲四萬波蘭球

**龍獎:** 近卿中學。 中學,季軍:樂善堂余 冠軍:皇家香港警

爵士飛魚獎: 念盾:(四)郭贊紀 令優勝盃: 軍司 電子

校,亞軍:藍田堅保祿一冠軍:香港航海學 

領隊巴素挽留索夫 期望效力至明年底 東京: 大埔丞湖線。 東京: 大埔丞湖線。 東京: 大埔丞湖線。 東京: 大埔丞湖線。

九龍北區小

籃球賽

聖文德華德倫元

,而國際米蘭波頓得十馬隊戴基迪十五分居次 季軍:黃大仙社區服務,亞軍:滕達拯溺會,

英甲組足球聯舞 士文教生盾: 漢語 小學區際監球賽云 大文教生盾: 漢語 小學區際監球賽云 東西軍兩隊與

今賽三場

初團乒乓

爲期一個月的大型足球確是唯一能夠主辦該項 以使消楚墨西哥是否的同時探訪美國及加拿大規例限於紐柏加必須要國際足協視祭組組長。 與及視察墨西哥財政的是世界杯賽委會之會是 一种等。但又率洽今日表示,追次规系仍未曾立 一二十日在斯德哥爾摩由 二十日在斯德哥爾摩由 二十日在斯德哥爾摩由 一二十日在斯德哥爾摩由 一二十日在斯德哥爾摩由 一二十日在斯德哥爾摩由 才會取消競辦之一新君權接辦世杯一訴記者謂:「如

法國甲組足球 雖敗 仍踞 聯賽

開

股份電:西德甲組賽兩仗戰果,科隆四比一挫拜亞,卡舒胡二比O勝路的聖伊天尼二比O打敗壓納哥,寧斯與歐色維交白卷。 一个连踢O比O和史達斯堡,聖捷文作客O比一敗於居第六位的拉泽。 一段是要建文又落後九分,但黎聖捷文又落後九分,仍以四十八分居榜首,地離居次的布留所之門。 組足球聯賽領前的五隊昨晚俱未能打 榜首 新穎 彩彩無色》任 雜 誌

旅芬蘭,雖場時遭球會 一在華沙,替波蘭踢歐 一在華沙,替波蘭踢歐 布力 経慮斯投效今倒戈相向力克左右局難 國際足球 五投注一千馬克於他的 上——奥地利籍領隊夏 上——奥地利籍領隊夏

遭三人勝去。和一位姪,今天在此間員馬勒當拿的兩位弟弟 新教練莫施,有很大轉 大提升至第三位的波蘭 大提升至第三位的波蘭 大提升至第三位的波蘭 簡 計

一個入球機會,但都死守,開發數分統

以局港兵總合辦

滿地可體委會通過 採取拳賽安全措施

世盃視察小組

月杪到訪美

即日起報名五月杪開課乒乓青少年訓練班 児兒

者名國際球星 | 六月聚年 | 五氏仍會留在美 | 六月聚年 治貝斯破產

包羅萬 全僑 經濟 聞 稱許 豐 有 實 富

代女性的生活

天蠍座的朋友如果準備在今年內往東南亞旅行的話,最好是在十一月或以後的兩個月內,會 其他日子則不太理想,還有一點要記着節制飲食對你有相當的重要性,否則:途中或多或少都會不 \$點掃與的事發生。人馬座的人如果想到遠方旅行,首先要看看自己的存款是否足夠,千萬不要為此 ⋛而舉債,這是不值得你去做的事,同時,你並不須要如此心急,來日方長哩。山羊座的人要到外地 【遊览,首先要在時間方面作好安排,同時,首先要得到伴侶的同意,選擇目的地的時候,要看自己 《能否適應當地環境和生活習慣,干萬不要免强行事。(全文完)

☆水瓶座(一月二千日至 二月十八日出生) 經過一番居舌之後,你終 於游說成功一個頑固的友人。 心中總覺得沒有白聲心機。假 如你的投資計劃阻滞・記着干 變應萬變是最佳辦法。追討債項 ☆雙魚座(二月十九日至

三月二十日迁生) 道幾天你需要大量的金錢 去週轉,有時候低聲下氣一點 也在所難免。從前種下來的因 果,會給你很大的感觸。工作 不過,談到理想收穫就要更長時

至四月二十日出生) 年紀較你略大的人會存好 的意見,也許你不接受,可是 却要去借鏡。陌生的環境並不 可怕,只要保持鎮靜就可以應

至五月二十日出生 ) 這個星期要好好地與愛人 相處,千萬不可任意發脾氣。 因爲對方的心情亦不太好。朋 友的健康令你担心,因爲已達

無使兩可的用字較爲有利。 ☆雙子座(五月二十一日 至六是二十日出生) **道幾天有一件重要的事要** 作出抉擇,記緊凡事不能衝動

> 多做一些工作可以增加收入。 可是健康出毛病就會變成得不 **俏失了。戀愛中的朋友會受到**

<sup>惩</sup>點O跌微日上比價市收 美億十足不交成 , 圓日五八

總成量達八千七百餘頭。家購慾欠缺積極。成量條供應充裕,市道變化不

的蛇皮、鱷皮、 頭啡、棗紅等。 岩不園限於傳統

貴皮革

-5.40(697.80)

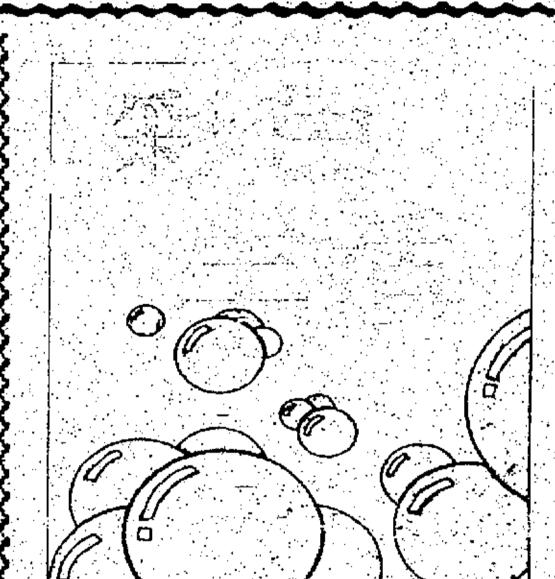
-- 7.10 ( 678.10 )

+ 4.16 (1178.15)

五種主要港股價(買盤及實盤)

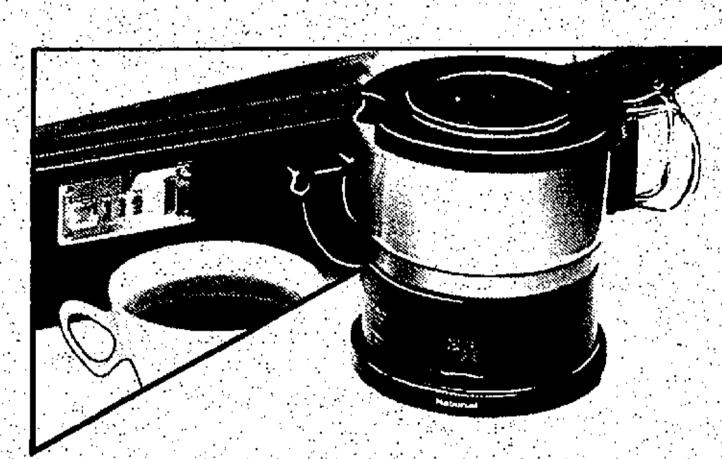
收市指數 +22.62(8564.48

一九八三年四月二十日(當地時間) 倫敦股市(金融時報指數)



通行世界,處處照價值!

出外旅行、公幹或留學,帶備精巧、實用的樂聲牌旅行小電器, 妥善照顧自己,方便又經濟。下次遠遊,記得隨身携帶!



EH576 旅行電風筒 妥理緊髮添姿采 ●110 V /220 V 兩種電源選擇

●1000瓦快速乾髮功能,並設高/低溫度調節

●易握手柄,可隨意摺合,方便携帶



NC-10 旅行電煲 方便調製飲品小食

●110 V /220 V 兩種電源選擇;旅行海外,亦可

自行調製家鄉熱飲或小食,享受無與倫比

整潔儀容得心應手 ES-811 旅行電鬚刨

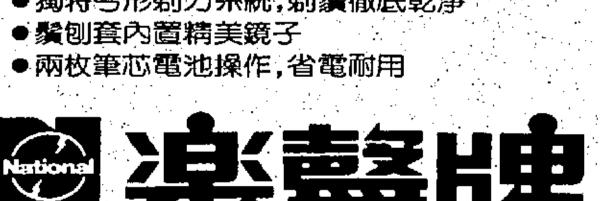
●乾電式,旅行最合用

●容量500毫升

●特有恆溫設備,安全可靠

●可套合収藏,方便携帶

●獨特弓形剃刀系統,剃鬚徹底乾淨



廣州人民南路111號地下,電話:89398

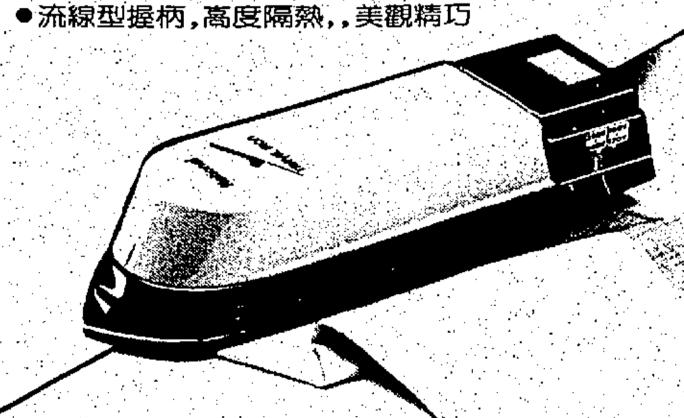
澳門傳利朝街八號地下,鐵話:86886

服務中心: 交通貨櫃碼頭路51-63號奏順工業中心七槽·電話: 0-281771 香港中環聯邦大厦1401室・電話:5-268873 九龍 彌敦道625號驅斯太鷹士樓 · 電話:3-32596: 九配北帝街半號、電話:3-7130434.

九載網數過625號驅斯大廈二傳・電話:3-323723 香港中場聯邦大厦1401室・電話: 5-256161 荃灣陳列中心:荃灣沙咀道321號·電話:0·423346。

NI-50 旅行電熨斗 隨時爲你熨貼衣服

●110 V /220 V 兩種電源選擇,全球各地適用 ●特有防黏底板, 傳熱均匀 ●流線型握柄, 高度隔熱, , 美觀精巧



陳列室: 九龍尖沙咀東壓地過67號半島中心九億,電話:3-7217722

間去等待。

☆白羊座(三月二十一日 。 約 會太多對你並沒有好處 ,選擇一些具有實 緊急發的才去赴約。

☆金牛座(四月二十一日 

心理上的壓力,因爲家長們都表示對你們之間的。

蜡的横台。

留意時間的重要性。

致發生認會

☆山羊座(十二月二十一 日至一月十九日出生) 記者不要隨便許下任何語 宫, 假若自己能力不及就會給 人家看破你的實力。陌生的環 境需要時間去適應・放此在新

- 馮雅麗

至八月二十一日出生う

在研究投资的問題上,雖然不

人給你意見,但是,你却相信

自己所瞭解的。異性的追求看

若果你想在短期內增加收

入,最好辦法是去找一份爺職

。鵬胃的毛病令你精砷不振

看來及早徹底治療才是上策

較單調和枯燥,理由是工作

☆天蠍座(十月二十三日 🗽

疲倦會使你的工作表現差〉

因此,別睡得太晚,充份的

休息對你有帮助。他人的糾紛中 最好少加掉個人的意見,否則

☆ 人馬座く 十一月 二十

日至十二月二十日出生)

**過,前些日子做出的成果已足夠今時今日的一切** 

對任何一方都是有害而単益的。告信的往還要

,不過,你却像無動於中,一切

至九月二十二日出生う

這個星期你要應付一些價 項·因爲經已到了拖無可拖的 地步。家中的大小事情你都要 。家中有些不愉快的事發生, 盡一點力,這是你的責任》不 若果你不表關注·事情會越弄 容推卸。投資的事不要自作主張,免致跟夥伴發 。過往別人欠下你的人情會在遺時候還給你 生不愉快。 **企此你們之間的關係亦告密切起來。** ☆互釁座(六月二十一日 垂詢請電3-7217722 至七月二十日出生) 總代理:信興電器貿易有限公司 休息對你相當重要,或者

日及七日在

展美童兒際國城漢加參

New Summits College

## 溫

座落於環境優美、恬靜之卑詩省。校董會主席陳黃玉清女 士及校長 MR. RAYMOND S. ROGERS將於四月二十四日駐於九龍 帝苑酒店,歡迎駕臨或致電查詢。

新美洲學院之新學期爲每年之九月、一月及五月。課 程包括如下:

- 入學資格最低爲中四程度。 英語專修。
- 高中十一及十二班。入學資格最低爲中四或中五程度。
- 二年制之各項大學程度課程 (ASSOCIATE PROGRAMS)。
- 三年制之大學程度工商管理文憑課程。
- ●一年制之碩士程度商業管理文憑課程(LICENTIATE)。

新美洲學院通訊地址為:BOX 700, NEW-WESTMINSTER, VANCOUVER, V3L 4Z3, CANADA. 電話: 525-6133。

新美洲學院爲加拿大溫哥華華裔活動中心資助之非牟利 學府。申請入學表格及說明書將於四月廿四日起派發,有 意申請者請駕臨香港灣仔高士打道51—57號忠信賓館辦事 處索取。

WILL HELP YOU TO STUDY IN CANADA

Information can be obtained through Independent Organisations offering students' overseas studies counselling service or contact us at: Room 102, 37 Wellington St., Central, Hong Kong. TEL.: 5-253561 5-265398

### 前加拿大成美頓市政府教育局主席 咸美頓市長推薦



### 加拿大哥倫比亞中學

・六月及九月可以入學・設有宿舍 ● 本校12班畢業生可保證進入該市政府理工學院 咸美頓市政府協助拍攝"加拿大留學"電影於

珈事處地址:香港灣仔洛克道68號偉信商業大厦501-2室(近熙信樓



## 愛群道漫信會 呂郭碧鳳幼稚園高港教育習立案 ·**班級:**高、印、初上年及十年班

## 手續:換備招生证明書店翻不戶相房並能

## 境海貧兒魚就給 校监:劉嘉全牧Aff

酒店+船票



費用包括

(2) 來回港澳豪華水翼船票

③週末假期毎位加\$80 歡迎垂詢★請早訂座 訂房電話:⑤413083

逢星期日出發

3) 歡迎午宴設澳門龍記大酒家 4) 東方蒙地卡羅觀光娛樂博彩 乘豪華冷氣車漫遊濠江名勝 (6) 瀏覽觀晉堂及連理古樹獵影 (8) 選購澳門著名土產餽贈親友

全塲大贈送陳意齋旅行三寶



### :**单門一服**阿里遊



(3) 東方蒙地卡羅觀光娛樂博彩 (6) 瀏覽觀晉堂及連理古樹獵影 (8) 選購澳門著名土產餽贈親友

隨華僑日報附送 本期預告。 商辦停車場有利可圖 黑人競選芝城市長初選獲勝一夜成名 美國謀求加强基礎科學研究 日本懲罰闖洞司機 母乳育嬰.母嬰健康 浮板(星期掌篇)。龟板遊蒲台樂趣多 施起靜李嘉玲合作愉快 鮑起靜李嘉玲 動起顧生顏有妙法 一 平治280**SE** 第四屆青年音樂營 初中生組

高小生組

生組:冠軍四百元,亞軍二百元

生組:冠軍四百元,亞軍三百

,各致两酬。 百元,每組設優異獎若是一百元,季軍一百元,每組設優異獎若是各設冠亞季軍各一名。獎金:冠軍三百元名設冠亞季軍各一名。獎金:冠軍三百元

如非必要,則一二句已足,至希合作。

《章程另訂》及繪畫比賽,各種微文以精簡該

在十八週年紀念,蓝照向例,舉行微文、攝影

五十八週年紀念,蓝照向例,舉行微文、攝影

五十八週年紀念,蓝照向例,舉行微文、攝影

治安不靖影响人民安居外來旅客寒足以先進國啓發落後國。 世界和平安定,繼能以有餘濟不足,世界和平安定,繼能以有餘濟不足,

作單位及身份證號碼、貼在稿末。○號華僑日報總社。提早來稿,優先審閱,並,有權不閱卷)。(四)來稿寄荷李活道一一个有權不閱卷)。(四)來稿寄荷李活道一一一個作權畫式,以利拆閱(違反上述條件

: 冠軍一千元,亞軍八百元,季軍

松:冠軍五百元,亞軍四百元,是一,季軍五百元。 工人組、大專組:冠軍均爲七

高中生組

僑

日

年

徵

文

影

繪畫

賽啓事

(特部)警方人員昨午在紅磡火車站自大陸貸卡,均捕四名大陸偷渡客。 自大陸貸卡,均捕四名大陸偷渡客。 自在他們身上搜出數十港幣,四名偷渡客 可的抵港,俘於紅磡火車站貨物時,四偷渡客 中時由工人往開門鎖卸貨物時,四偷渡客 下逃走,為工人發覺,即通知醬負起至封 下逃走,為工人發覺,即通知醬負起至封 下逃走,為工人發覺,即通知醬負 更 一大陸貸卡,均捕四名大陸偷渡客。 一大陸貸卡,均捕四名大陸偷渡客。 一大樓貸卡,均捕四名大陸偷渡客。

中心B座大樓,電話:三——七四五一一三三。一時刊教材及發印、複製設備,免費供應各校教師。現代教育研究社並設有資料中心,聯訂多種一社、自、健任一科課本者,即可免費獲得。

匿貨卡

任何商人遇人兜售來源可疑的手表、打火機、金簾等,請電警察熱線、金簾等。封走財物估計約值三十萬。他們到去一批卡地亞、登喜路、都彭、GUCC一等牌子的手表、打火女職員,隨即在公司內進行搜掠。 一至二二六號一噸大厦十五樓的一問貿易公司內,並以膠布轉起公司一至二二六號一噸大厦十五樓的一問貿易公司內,並以膠布轉起公司一分職員,隨即在公司內進行搜掠。

表、打火機、金鐵等,請電警察熱綫一萬。 一萬。 都影、GUCC一等牌子的手表、打火

香港仔

品

口激增

公共設施不

擴展

趙婉珠稱各項

匪喬裝顧客劫灣 貿易公司 聞

限公司。公司原有職員四人,於昨午案發時,三人外出午贈,僅留有一名, 遇到爲髙士打道二二一至二二六號海聯大厦十×樓D座的喜寶貿易有綁女職員行刦,掠去貨物一批,總值約卅萬元。 (特訊)兩名匪徒,穩裝顧客,昨午一時左右,乘灣仔髙士打道一間一個, 膳時 三十萬元貨 間 乘虚而

多倫多教界享有盛公。該校有自置宿舍,校風良氏為前港府高官徐家祥之侄,畢業澳洲大學,在 校長徐佩袞為該會多倫多教會主任牧師,徐 K七二一一四八一查詢,或飄臨九龍彌敦道二〇 程度者均可去函索取報名表格申請入學,電話:

一等打火機、手表、金筆,請提防購入昨午在灣仔發生的一宗到案的跛物一等打火機、手表、金筆,請提防購入昨午在灣仔發生的一宗到案的跛物但於警員抵塌時,匪踪已杳。 待兩匪逃離後,陳女始奮力掙脫綑綁,按動警鐘及致電報警而揭發。

二月份告東尼當選

幼稚生組書題

電器燈飾

加印紅色每段五十七元半

七 寸 位(二格高)每段八 十 元

加印紅色每段一百一十五九

仁福大厦 薄扶林道第二街120-126號 一樓商業620呎 只售\$248,000 旺盛街市地下辖位604呎 只售\$604,000 兩房一顧 後向半山 通向港海 已有入伙紙 - 仍照特價廠 售85折優待 冷臟處:仁德置業有限公司 香港德輔道中120-126號香港商業銀行大厦20樓A在

中區寫字樓吉售

17號德忌立街10樓連裝修冷氣

單邊四平八正579尺只售55萬元 另金銀連聯會股票牌 全套只售75萬元 合電5-775054洽

· 每日下午五時半載稿 增設區內開 · 每日下午五時半載稿 增設區內開 · 中頭角道244—246二糟 · 中頭角道244—246二糟 · 中頭角道244—246二糟 · 中頭角道208 號地下行 · 中頭角道208 號地下行 · 中頭角道208 號地下行 · 東路午街上號A地下一文海圖書 · 東路午街上號A地下一文海圖書公開 · 東路午街上號A地下一支海圖書公開 · 東路午街上號A地下一支海區書公開 · 東路午街上號A地下一支海區書公開 · 東路午街上號A地下一支海區書公開 · 東路午街上號A地下一支海區書公開 · 東路午街上號A地下一支海區書公開 · 東路午街上號A地下一支海區書公開 · 東路午街上等。 道|道|街|道|會|道 新|新|新|荃|九|何|牛 十人 "美田角月仅

皇后大道中128—140號 威享大厦 新型寫字樓 高低層租售

六基有限公司 城配有限公司 5-226009 5----252497

華比銀行大厦 彌敦道721—725號(旺角道口近地鐵站) 中央冷氣、管理完善 洽租請電:3-950277億華

長沙灣道地下廠房廉租 灣仔寫字樓連裝修傢俬租售 高士打道171—172號, 全海景—梯一伙, 1,200头 半山區愛都大厦廉租 花園道高級住宅,全海景,3,347 呎連車位,九月入伙。 安泰圖業有限公司③953171英先生治

廠房出租

有意請電 5-650188葉洽 特平廠房出租

網魚涌廠房五千五百呎廉租

筲箕灣尾民興工業大厦連天台 1.50元 毎呎 .8**.** 毎呎 請電:**H**633129

新蒲崗廠房租售

上蓝露台約共九千尺辦公時間電

**5③7569500趙或管理處③203957楊洽** 

三祝街榮森工業大廈 4F 全層二千餘尺有》

西雅圖 機場附近人中部。の建商金人復。 满家及酒店、富田店。安通方便。 (新)枯草的说,如此抗特肾指炎 垂詢電話5 2 7972 0 6567613

物業招標出售

物業在元朗田土飪册處註册103約地段974號 42份約 106約地段2142號89份截標日期八三 年四月廿三日來件請寄元朗錦田郵箱49號

舉助 量救 報日僑華

**愛善解** 

翁仁長善

交通便,單位少,中央冷氣 接洽:本大厦9樓 電話:5--246001

德輔道西40至50號西區中心大厦18樓 (新景酒樓樓上)寫字樓約700尺出租 地方清潔光猛向海,合電:0-267221 5-491923-4洽

千諾道中誠偉大厦,高層面臨海景 鄰近政府停車場面積九三二呎及 五七七呎,獨立水順廉租 **電:** H四九一四七九洽

永安祥置業有限公司 香港中環永樂街七號永安祥大厦二樓 電話:5-430303-9,5-663691 黄竹坑工業廠房

租好過買前景難測

可免積壓資金

宇宙閣UNIVERSAL TOWERS

北角建華街18至26號

A·B兩座 二梯二伙 三面單邊

高尚寧靜

盘 單位768-923呎現只租

二仟餘元起

廉價出租 每積9710呎 每呎 2元

適合各行業 交通便利 請電 H: 630391

飛達工業中心

九龍土瓜灣木廠街5886呎過合

寫字樓及工廠每呎2.80

月才交吉租特廉

請電3-7119202葉太 九龍青山道532—532A

萬昌工廠大厦 接洽處六基有公司香港威靈頓街39—41號六 基大厦六樓電話H252497

高級寫字樓廉租 德輔道中二千餘呎玻璃寨牆裝修閒格中央 冷氣等俱全,現在業主自用尚未遷出要六

請電H-437200洽

圖書文具展覽會 籍文具業公會辦

本月廿五日開幕十八屆展覽會, 一年一度圖書 一時展出之交具用品,儀器教育用品,複印機 一時展出之文具用品,儀器教育用品,複印機 一時展出之文具用品,儀器教育用品,複印機 一時展出之文具用品,儀器教育用品,複印機 一時展出之文具用品,儀器教育用品,複印機 一時展出之文具用品,(一年一度圖書),一年一度圖書 一年一度圖書

校監勉勵創新續

居室設計

柴灣豐業街2號

黃竹坑業發街12號

長沙灣長順街19號

新型工業大厦招租

管理處洽或電5-560387

管理處洽或電3—7439229

管理處洽或電3-7584818

楊耀松第七工業大厦二千餘呎至萬餘呎

近隧道口膠板地面管理處洽或電5-523009

松柏工業大厦二千餘呎至四千餘呎

楊耀松第六工業大厦大小單位俱全

官塘大業街34號 及13號日生工業大厦

**揭耀松第五工業大厦只餘一單位三千餘呎** 

官塘豐意山

四房二應新裝修有蓋車位連傢俬1103呎63

。萬一梯二伙交吉晚上九點前電 K-438099

舖位商場住宅出售

K·L·M·N·O·R舖營華花園9A·9B連車位城

市花園多間屯門市中心最旺收租舗多間屯門新爐36區新入

伙三層樓宇多檢每層700 呎地下旺舖適合各行業汽車直達

地舖, 連2·3樓住宅全輸或分層平售2,3樓住宅空氣滑新

干諾道中21——22號

華商會所大厦寫字樓招租

4,5樓全曆,面海,實用2,000呎

水電厕齊宜置業安居有意請電0—812822

瓷磚潔具· 傢俬裝修·

騎邦工業大厦

筲箕灣亞公岩道八號

面積由至6,500至13,000呎

金望商業大厦

灣仔天樂里二至四號

10字樓面積1,350呎

出租

旺舖/寫字樓/住宅

(宋皇台道) 小田1707女 面積:3300呎

接治處:香港房屋管理有限公司

3-686545

電話:5-8919663

**粉色宝石 长胖** 旺舖1700呎

元二七十十十年地下旺舖 600呎

· 都給我太 | 使咖喱調味 | 印尼、越南

同步錄音功能

電腦選曲系統

SYSTEM M15

SX M15 2路2揚聲器

• 2.1cm高音, 16cm低音

希

文明影

古老飾

物

再

路程,也是的飛行或四 **K金希臘首飾** 區。 全球 最白 盛

印度朋友,得以了解一些印度文化。」認識了這位活潑大方、處事認咖喱菜,應該是辣在咀巴,不辣入顧之後,改變了對印度飲食文化的

生活

炮去消滅外太空侵界咨询面用口發施號令,指的面用口發施號令,指 

肯利多域

映獻場五

影電漫浪市城

樂光鄧

The state of the s

夏六班

閒 集

SANYOEIF 達誠三洋電器有限公司

電話:5-245114(7線) 請到各大電器行及三洋陳列室參觀選購

3-7123941

RD MI5鐵帶卡式座

- 抖擺率:₊0.04%WRMS

TP MI5全自動AMSS唱盤

•抖耀率:0.05% WRMS

• 頻率响應: 20Hz-20KHz.

•頻率响應:40Hz-17KHz (Metal)

看速請天今後最

傑最年 作新度三**龍**泰史

都銀・江珠

映献天兩後最

王片夫功座賣最球全動轟

鄉故的龍:映献天後

霸惡:塲早今都銀

**厄**墨

第

街

嬌小

輸出功率達220W P.M.P.O. 强勁音色,唯我獨尊。

唱盤 / 卡式座均具備選曲功能, 可預選9首歌曲播唱次序

母需费神轉變放大器"Tape"或"Phono"掣。

-按唱盤開關,卡式座自動同步錄音.

DCA MI5合併式放大器

- 立體聲分隔度: 50dB

• T.H.D.: 0.09%

•總輸出功率: 220W (P.M.P.C.)

FMT MI5石英PLL數字調譜器 • 可預校(6個頻道、(8AM / 8FM)

鹽場五天今!滿狂 傑最基東一導片大活夜年8 作新一尼安演藥製 生代0



(宜不豫兒) 新舞人欲圍超大女裸 奇剌蛇滴垂級會選男・激共。涎三・舉裸

事為場午樓八早黃輝早寶 趣捉夜子道場金衣場聲

麐

早請座定場五天今

!性鬥戰滿充。性叛反滿充

!能不恨寫描、得不愛寫描

翡翠 娛

座定早請場五天今 態心年青代現出寫 聲心年青題問出爆



看速明今后最

華南

3 88!755

!片功賣琭動

印手血體精拳威:場 早 士武伶幽: 堪夜午

郷故的龍。映猷天后

意影 圆 6 倫

器都 器 敦

品作資投胆大 盟 兒馬榮鄧喬甄 演敏。光宏珍

早 今

仔港香

**廣影** 告**院** 娃媾四慾色

聯港

合

光新 H632859

**黎** 杰連李 臺灣

3-617169

獻五今映場天

劇作牌度本公**歐** !喜勁皇年司洲

賭殺

KEY啱夜後 塔里海晚

侧盛華· 台舞利

映獻後最天今



樂百·連海 H 704646



蕈場五美映週四第 一製三一 占 像特 顧 製太一 炮作聯九 生 漢 交偶 利 嘉 家一球

金 女 最 奥 榮 獎像角配佳卡斯獲 王小術神場午姦九十國後! 類與通 夜魔 點都天

椅 YK啱場午後 !E晒 夜晚

主石 葉 鄭 演修娲德仕則

交

塲 夜 午 榜雄英

夫座高創全<del>面</del> 片功費最球動

場十十加明 。早點開天

Ħ

獎卡項榮

巨金奥獲片像斯八

座定早請

23M 29,42,209

野滅號地 326

鄉故的龍藍日期星

產學儿·都京

場五天今

遊勝眼盡風賭合再主演仔蝴 埠過底收光塲作度角女導蝶

震夠謀多智足粒細細仔妹靚

映獻天今

敏**榮鄧** 兒馬光

地毀 寺林少 雄鳥午集深四 。龍夜。喉點 英場 積場

映大盛天後



**企業 健嘉古 見叙**彦 感窺烈 影漫市 味女郁

怪作錢:塲早今華麗

盟 盟 馬頭鄧

作佳新最烈格陞:製監「塘池金」

盟:塲夜午運海

案酷帝狼帝九今 。姦后帮國早十 殺残・野場點 女放帝 任帝四 海后 溪國三

吕

樂民·門金·泰國

濱瀍鎭理査如錦柱國妮

磡紅

際國

K 820749

情將作以 提兩見天 升性體地 漫域市影

唱主演主次一第妮甄 〇性四國知兩國奇猛紅 十 六愛點際!小際!龍磡點 映 献 天 今 影電的味人女郁馥芳芬出渗 演主人女・演導人女

禾嘉・都皇・后皇

k618167

!醉欲人迎。情風女處

學快·都新 ×666148 *H*773496

满狂 週二第 醉欲人迎。情風女處

KEY晒啱裝晚後 街店血資 春滿新今 人洗石 宮樂早

王小術神快KEY哨新場午後 類與通樂 哂都 夜晚 街人唐冼血樂快 女魔假真都新早今 映献場五天今 主石州华仕鄭娥戴荔黃山關 演修。德。側。月倫新。海

聲樂·都富



KEY哂啱號晚後 物人險危: 場早今都當 星福·地蘇油·華龍 映献場五天今



KEY 晒啱裝晚後 

華栄・華央 映献大盛天今 演主修石。娲德葉。仕則鄭



KEY晒啱媽晚後 人門掌場在正四場是全華寶 雙性榮淫絕英四今寺少榮相色英早今 嬌愛華姆色華點天 林華交色華場天

場在關於中間大盛天今 演主修石。娲徳葉。仕則鄭

坦眼**閩**關閩學 !坦到!情人 超品金 不。獨 宜兒出 KEY晒啱紫晚後

聲麗·統總 览器映獻大盛天今 演主修石。娟德葉。仕則鄭

盟



坦眼闖關關學! 1 坦到! 情人 重品金 不。獅 宜兒出

KEY晒啱裝晚後

港股市受銀行 指數一 一三的関ク ・三點・且有 ・三點・且有 ・三點・日本 六百萬元 票交投顯感淡靜 市仍感受資家沽售壓力 恆生指數以 家沽售壓力,成盤依然多集中數項一綫股,大虾開盤做價已普遍低挫三數個價位,隨後轉盤旋, 一〇一〇點三七收市 加息消息影 專 ,本日交易數值仍有一億 00 里占

獲利

囘 高 \* 增晉 回落

香港地毡董事局宣佈

去年度

〉綜合盈利

達三千

百萬元

另特

股市成交價目

金銀會成交: 54,070,000元

尔公地工含酒设放坊 行用建企與店资案戍 類類類類類類類類類類類

金紅利五角五仙

戶日期五月九日至二期息四角五仙及特別

TO BE CONS

備受關

三年派發三次中期息每八日(首尾兩天在內)

長沙之香濱別點的十四 業公司"酒店已于上日 業公司"酒店已于上日 其經營權交與銀鐵灣企

除稅後之溢利爲三千四十分,治職地公司去年度 大黄(食) 乙酰合

四月二十日 遠東交易所十項成交股數最多股票 1,150,000 1,069,000 823,200 介达整约B 662,000 国際城市 608,000 544,000 这束款从 陸亞問祭 482,000

油麻地 

能獲得合理利潤。 能獲得合理利潤。

渡

發 計畫 職訂 服

へし七

點G八二M〇

2.025 2.05

0.13

6.75

24.20 (八)紡織製衣 (九

鍾魚恤 依時製衣 南豐紗廠 南洋紗飯 南海實業 裕泰製本 南聯實業 長江製衣 涸化大同 環球電子 忠徳石油 康力投資 再洲英坭(除息) 港機工程(除息)6.10 香港毛紡 茂昌眼鏡 立與鐐錶 南順 菲立斯爾 6.70 6.80 生力啤酒 邵氏 森那美 星島報業 南华早報

恆生指數: 1010.37跌32.81 金指數 896.37跌27.59銀指數 747.29跌13.11金銀指數 836.43跌23.30 開市價 最高價 最低價 (一)銀行及財務類 8.30 3.55 3.55 工商銀行 1.98 嘉華銀行 海外信託銀行 美迪臣證券 永盛財務 友聯銀行(除息)8.00 46.50 永隆銀行 新灣基銀行 新鸠基證券 10.30 10.50 10.10 10.30 10.30 伯和證券 和黃認股權證 3.975 4.00 3.90 3.975 3.975 3.975 (二) 價券類 港垃债券9.25% 80.0% 80.0% 80.0% 港燈認股權證 7.70 7.90 7.50 九倉債券7.5% 73.0% 73.0% 73.0% 九倉認股權證 70.0% 70.0% 置地債券8% <del>---</del>-6.55 6.50 6.60 置地認股權證86

1.49 1.46 1.49 1.52 14.50 14.70 14.70 14.30 14.60 7.40 11.00 11.00 \_\_\_\_ 5.90 5.95 \_\_\_\_\_ 31,00 31.50 2.575 2.60

伯和 利豐 廖創興

恆基兆業

協成行

置地公司

新昌集團

街馬地產

國際城市

"希佩與業(除息)

信託A

合和。

4.225

0.49

0.46

2.05

1.07

0.50

0.47

1.49 夏利文

· 14.50 .---11.00 31.75 31.50 31.50 2.575 2.60 8.15 8.10

佳寧集團(暫停牌) 6.00 1.20 莊士集團 13.70 和記黃埔 志正國際 14.00 8.25 連卡佛A 好世界投资 太古洋行A除息 瑞典公司 先施公司 合徳豐A 永安公司 永安集團 (五)地產建築類 百寧順 世紀城市 9.55 9.55 長江實業 莊士置業 益大投资(哲停牌)— 0.70 0.71 0.69 遠東發展 第一城市 金山地産 0.99 系年地產 0.53 廣君地產 3.15 3.075 3.15 3.075 3.20 恆隆(除息)

[四]工商企業類

聯合企業

4.85 2.05 0.32 0.50 0.500.50 0.465 0.465

聯邦地產A 森滿合 信和證業 兆安地產 大新公和 新鴻基地產的 太古地産 大昌地產 大生地產 泰盛發展 德榮建築 大寶地產 葬光地産 水泰發展 世界發展 (六)倉塢運輸 中華造船。 維達船業(暫停牌)。 4.025 九龍介 萬邦航業

2,65 2.10 1.67

百樂酒店 宫豪酒店 夏香集團 3.50 華信地產 3.40 3.95 3.75 6.70 6.10 0.470.490.78 0.77

2.15

贺光贺紫 紅寶石發展 宋加刺膠 人頭馬

華光航業 施豐國際. 促進航運

三跌 **六百餘萬** 恆指收市

证某儿掌

莊士小田

433,800

398,000

1.33

(七)酒店旅遊 凱聯酒店 遠東酒店 海港企業 大酒店 美麗華酒店

東京股市 而 每 發展 國本

八千萬股。 交投活 地工則 一萬較 股上 而日一

不宜的。支持位爲七元七角,若低於此則該股便應豐銀行之上升軌突破後,變成該股的阻力昨市下跌而仍能稳守於一千點關口,估計大

後。因此即代市可能會有

明輝發展 芋隆地產 啓明建築

> 利安地產 美居集團 萬邦投資 新城市地產( 新世界發展 **孤易國際** 百利保 保華建築

> > 海南發展 東方海外

安全货倉 **育德豐船務A** 

建煌新記 利與發展(除各項)2.10

372.000

增至九

2.025 1.06 0.32

目

以至八二年十二月卅一 ( 廿)日宜佈,該集團 ( 特訊)香港地毡

别現金紅利每股五角五仙。

示表雄達陳監總務財氣煤

意

倫敦股市

止升囘降

六八五點二收

上,收市時大 上時再創紀錄 上時再創紀錄 上數歷券交易

・八。
・・映れ、一・映九・一・映れ、一・映和が八五・二・映九

增

未能衝越七百點心理關

四會成交總額:136,050,000元 遠東指數: 4751.58跌159.51

(四月二十日) 星期 三

遠東會成交: 61,190,000元

九龍會成交:

怡和認股權證92 1.48 (三)公用事業類

8.00 8.20

中華電力 中華巴士 海底隧道。 港煤集團。 中華煤氣 電話公司除各項 油麻地小輪 九龍巴士

曾國

强

傷透

筋

兪 爭 是 男

姐另一司儀難產

海豹主張多設劇

塲

## 透露亞洲 兆熊

日

界仔劉志榮文霄兒馬敏兒等主演余安安動向未明傳七月與發仔 女安動向未明 傳七月與發仔赴法國拍戲 深天度出世代向虎山行四十集演員有董原區伍衛國曹達華張錚李影等 傳七月與發仔 

森森

復

正常

但表示

**英**行

| 裝劇,可惜她生成一副「製的新劇己定名爲「世界

正演藝的演員 方別實

咬獻身

吸血鬼故事

的伯爵夫人,解救衆人的伯爵夫人,解救宠人的伯爵夫人,解死了復活生在危险之際,用一枝生在危险之際,用一枝生在危险之際,用一枝生在危险之际,最後女医的人,是多女而这 無疑是女僕等都怪異非 一一咬献身一要, 是女踏生,平日致 無疑是女踏生,平日致 無疑是女踏生,平日致



又雪兒偷閒

所以下午又不用拍戲,便陪家人一起去,但由於好地下午又不用拍戲,便陪家人一起去,但由於好地下午又不用拍戲,便陪家人一起去,但由於好地下午又不用拍戲,所以昨天晚上便要由澳門趕一時,她對信宴偷別去了澳門半天。她透露,一年日,她却信宴偷別去了澳門半天。她透露,一年日,她却信宴偷別去了澳門半天。她透露,一年日,她却信宴偷別去了澳門半天。她透露,一

無綫今

晩歡宴

亞洲廣播代表



一形式年年如是,反而不及港姐選美變化多地是女性,他始終認爲男性做港姐司儀,另一位司儀人選仍在物色中,無可否委然是女性,他始終認爲男性做港姐司儀,另一位司儀人選仍在物色中,無可否委

去澳門遊玩



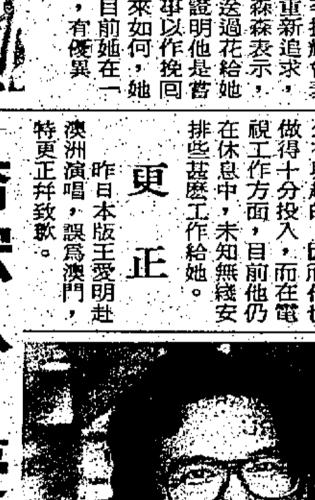
天戲目上

入 同 小 異

第三天日殿「跨鳳乘龍」,夜演「再世紅梅記」等三天日殿「跨鳳乘龍」,夜演「柳毅傳書」,一,第五晚「韓國,在一,第五晚「紫釵記」。 一,第五晚「紫釵記」。 一,第五晚「紫釵記」。 一,第五晚「紫釵記」。 一,第五晚「紫釵記」。 一,第五晚「紫釵記」。 一,第五晚「紫釵記」。 一,第三晚「常釵記」。 一,第三晚「常釵記」。

月月

靑衣筲灣西貢



喬宏 月

祭,玩駕飛機算是他最一不 一次費」的喀好。近幾 一次費」的喀好。近幾 一次費」的喀好。近幾 一次費」的喀好。近幾 一次

上雲一條

行一段長時期。 情故事片,今後必 充 浪漫色彩的現

港台一

台新節目令

春小姐。 一場好收

特輯」。 (星期四)「樂燈超短 (星期四)「樂燈超短

、收,喬宏認爲合理 對於「盟」片午夜 香,翻翔一番。



入獎 是雙 遊金山

,每週一部。 電影首選」,廿四日起 電影首選」,廿四日起 機械空公司BIG TOP

學 英文 (主文)

是富才公司的风五萬澳元, 邱達成高 德基

出席康城影展 



五輪眞弓下月來

# 新伊舘唱出



集)是其

**丹露向被视** 

映之「沙

偕妻赴美 /探兒子

**废銀婚紀念。** 八月尾,他將 坐影**星**鄉

看電影每週有獎品 加坡替新航機宣傳

廿三日聰歌(一英國新浪

視嚴秋華爲恩

劉德華報恩情

(施) 音樂會

曾與影帝徳斯汀荷州・女主角海倫摩絲・ 英文歌聞釋英文 主持英語教授 连接 建星期六

也視台。 達成會後繼續注巴蒙 將與世界各地代表,

當地傳播界舉行會議

是位多才多藝的演員。

大雅等四場

個,是真赫曼。 一對紐約掃毒偵探令人 一對紐約掃毒偵探令人 一數經 一數經 一數經 一點經 一點經 一點經 一點經 一點

訊航僑華 頁三第張五第	日九初月三	年亥癸曆夏	WAH KIU	YAT PO
*************************************	表 *	**************************************	*************************************	***** 表 * *****
(船名) (西名) (何處來)( 夢地羅莎 MONTE ROSA 日本		(船名) (西名) <b>美</b>		日期)(公司)
威利 圖 WILLINE TOYO 阿拉伯灣 他輔總統 PRES.TAFT 美國	廿一 百保利 廿一 穂 統	長 庭 EVER SUPERB 藍 坊 洲 LAMTONG CHA 百 保 泰 BARBER TAIF	AU 加州	廿一   利   速     廿二   香   島     廿二   百保利
倫娜馬士基LUNA MAERSK 美國 百 保 泰 BARBER TAIF 新加坡 長 旺 EVER LIVING 歐洲	廿一   馬士基     廿一   百保利     廿一   利     遼	他輔總統 PREE.TAFT 羅拉馬士基LAURA MAER	加州西北太平 SK 加州紐約	洋廿二 總 統 廿二 馬士基
新馬尼拉 ZIM MANILA 馬里米勒 威 寶 WESER BROKER 馬尼拉 泰 來 TAI LAI 高雄	廿一 新 興 廿一 <b>寶</b> 隆 廿一 東 海	海 順 OCEAN HOPE 海 珠 SAN DIMITRI	中南美	廿三     利       卅三     大       壬     海       型
東方商人 ORT.MERCHANT 和灣 世界之虎 WORLD TIGER 经谷新加坡	廿一港郵廿一海陸	遠東商業 F.E. COMMER	NGTON西北太平洋	
	廿一 <b>液</b> 華 廿一 東 發 廿一 海 聯	太平洋商人PACIFIC TRAD 美國自由 AM.LIBERTY	DER 美國西岸 加州紐約	廿三 東 字 廿四 美 輪 廿四 海 陸
天類SKY HOVER天津木星JUPITER釜山基隆新海利NEW HALLEE上海	廿一 輝 騰 廿一 港 興 廿一 華 夏	泰勒總統 PRES.TYLER 海 港 橋 HARBOUR BRI	加州西北太平 DGE 美國西岸	洋廿六 總 統 廿六 川 崎
派那可基 PIONER NAKHHODKA蘇聯 海峽貨艦 STRAIT CONTAINER 台灣	廿一 華 林 廿一 海 暨	永恒富士 ETERNAL FU、 勝 巴 SIMBA 探 険 者 SL.EXPLORER	川 美國西岸 西北太平洋	廿七     大     三       廿七     資     隆
力 恒 RI HENG 汕頭 木 星 MUSING 大連 新 洋 FRESH OCEAN 日本	廿二   華   夏     廿二   招商局     廿二   大   三	贺利雅士 BONITA ACE 嘉林瑪瑙 GALLEON AG	美國西岸 ATE 洛杉磯三藩	廿八 中 央市廿八 海、豐
	廿二   大   三     廿二   利   強     廿二   利   洲	翠 湖 BARBER TSU 長 春 EVER SPRING 好富飛航 HOEGH CLIPP	美國西岸 ER 西北太平洋	廿九 天 祥
海 隆 OCEAN ESPERANCE 日本 金 星 GEMINI STAR 印尼	・・ 十二・大・三 · 十二・五 · 洋 ·	倫馬馬士基LUNA MAERS 麥迪遜總統PRES.MADISC	)N	甘九 馬士基 洋廿九 總 統
海皇子玉 NEP.ZIRCON	廿二 港 恒 廿二 史 央 廿二 海 昌	長 强 EVER VIGOR 海 隆 OCEAN ESPER	歐洲	廿二 利 達 廿三 大 三
在樂馬士基CHARLOTTE MAERSK馬尼拉高雄 戴 玺 山 DAI YUN SHAN 福來 露亞快輪 RUHR EXPRESS 美國	廿二 華 夏	利來得 NL.DEJIMA 東京灣 TOKYO BAY 甘尼詩 MONTAUK GA	歐洲	廿三 铵 隆 廿三 太 古
長 强 EVER VIGOR 台灣 簽 避 BULAT 日本	サニ 利 達 サニ 天 祥	雅打馬士基ARTHUR MAE 海皇石榴 NEP.GARNET	RSK 歐洲 歐洲	廿四 馬士基 廿四 怡 和
杜魯門總統PRES.TRUMAN 商雄 東京 灣 TOKYO BAY 高雄 上 海 SHANGHA! 上海	廿二   總   統     廿二   太   古     廿二   招商局	蘇米奧 SOMIO DEL M 高羅斯基 KAP.KOTLOV 明 福 MING COMFO	SKIY 歐洲 RT 歐洲	廿四   海   柏     廿五   華   林     廿七   陽   明
海平萊城 SEAPAC LEXINGTON美國 昌 永 SHOEI 台灣 新海紅 NEW HAI HUNG 上海	廿二   港   郵     廿二   迅   達     廿二   平   夏	卡娃娜 KAWANA 鳥沙髙夫 KAP.VALERY	地中海 USHAKOV地中海	一 世 八 日 郵
<ul><li>猫 江 QU JIANG 温州</li><li>羅拉馬士基LAURA MAERSK 新加坡</li></ul>	廿二 招商局 廿二 馬士基	漢 蒲 台 岛 POTOI ISLAN 亞洲翡翠 ASIAN JADE	洲 及 澳洲 澳洲	廿五 香 岛
鍾 山 ZHOG SHAN 上海 渣萃科加度士NL-FORCADOS 達喀爾 瑪 利 堡 MARIBOR 釜山	廿二 怡 和 · 廿三 渣 華 廿三 海 運	随筆碧琪 RAGNA BAKK 利來馬賽 NL.MARSEILL	E 弗里曼特爾 ES 新西蘭	廿七     森那美       廿九     太     古
陶南一號 DONAM 1   釜山   納 娣 R.R. RATIH 印尼	廿三 港 興 廿三 港 郵 廿三 港 恒	勝 拿 SIENA 愛華樂 ADVARA	弗里曼特爾 澳洲	计九 资 隆 三十 麥塗初
海皇瑪瑙 NEP.AGATE 馬尼拉 貿易貨艦 TRADE CONTAINER 台灣 新海和 NEW HERO 印尼	廿三 海 豐 廿三 聯 航	新星加坡 ZIM SINGAPO 蘇利 達 SOLIDARITY	)RE 依力	廿一 新 興 廿一 展 達
喜馬拉雅丸HIMALAYA MARU 日本 健 春 CHIN CHUN 日本台灣 一耐 能 SL.ENDURANCE 美國	廿三 大- 三 廿三 太 古 廿三 海 陸	東方商人 ORT MERCHA 紀 伊 丸 KII MARU	NT 阿拉伯海 遮打	廿一
浦 台 島 POTOI ISLAND - 澳洲 快 樂 星 HAPPY STAR 釜山	廿三 香 岛	昭川丸 SHOKAWA M 杜魯門總統PRES.TRUMA 瑪利堡 MARIBOR	N 阿拉伯海	廿二 總 統
甘尼詩 MONTAUK GANNET 基隆 遠東商業 F.E. COMMERCE 台灣 金 華 KING HWA 高雄	廿三     福     來       廿三     川     崎       廿三     東     海	利 來 得 NL.DEJIMA 新 洋 FRESH OCEAN	遮打 科倫坡印巴	サニ 改 隆 3 サニ 大 三 サニ 大 三
愛瑪馬士基EMMA MAERSK 喀拉樹利來 得 NL.DEJIMA 日本	廿三 馬士基 廿三 寶 隆	喜馬拉雅丸HIMALAYA N 斯里馬泰 LANKASRIMA	MARU 紅海 ATHI 科倫坡	廿四 大 三 廿五 束 亞
渣華科倫坡N.COLOMBO 基隆 康 閣 達 CONCORDA 地中海	廿四 日 郵 廿四 安 隆	高羅斯基 KAP.KOTLOV 松花江 SONGHUAJIA 納杰蘭 NAJRAN ZAF	NG 杜拜達曼科尼	
沙克 灣 SHARK BAY 歐洲 松 花 江 SONG AUA JIANG 華北 海皇藍玉 NEP.TUR QUDISE 日本	廿四     仕     荔       廿四     折     低       廿四     大     三	明 福 MING COMFO 東 豪 丸 TOHGO MARI 甲 斐 丸 KAI MARU	DRT 遮打 U 阿拉伯 <b>灣</b>	廿七   陽   明     廿七   中   央     廿八   日   郵
	廿四 渣 華 廿四 港 郵 廿四 海 豐	A CHAR CHE 和 条 RAYA GLORY	遮打 Y 科倫坡孟買卡拉	廿九 荔 慶 2奇廿九 利 亞
美國自由 AM.LIBERTY 美國 雅打馬士基ARTHUR MAERSK 日本	廿四 美輪	鳥沙高夫 KAP.VALERY 麥堅利總統PRES.MCKIN 柯羅美亞 AL RUMAIPH	LEY 阿拉伯海 IIAH 阿拉伯灣	せれ 總・統
海皇石榴 NEP.GARNET 高進 捷爾滿斯基J.CHELMONSKI 歐洲 利 馬 YAYASAN LIMA 日本	廿四     怡     和       廿四     天     祥       廿四     大     源	先達依力 STRATHET TR	NCK 卡拉奇阿拉伯 阿亚	自海三十 太 古
海 華 灣 SEAWARD BAY 新加坡 富 山 TOYAMA 歐洲	廿四 海 陸 廿四 野 略	嘉紀士六號KAKAS VI 倫娜馬士基LUNA MAERS 夢地羅莎 MONTE ROSA	SK 新加坡曼谷科	<ul><li>と 廿一 天 祥</li><li>・</li></ul>
金 星 VENUS 日本 依莉莎星 ELYSIAN STAR 日本	廿四 美 邦 廿四 中 央	飛 路 FIELD 世界之虎 WORLD TIGE	新加坡 R 曼谷新加坡	廿二 中 央 支 廿二 海 陸
海 悅 SEA REJOICE 日本 先鋒貨櫃 PIONEER CONTAINER台灣 亞洲翡翠 ASIAU JADE 高雄	廿五   協   成     廿五   日   野     廿五   日   郵	海 皇 SEA ROYAL	新加坡	廿二   山   下     廿二   海   聯     廿三   港   恒
志 摩 丸 SHIMA MARU 日本 BUNGA MERAH 日本	廿五 東 源 廿五 東 源	美中美 SIRICHAI BUL 資 麗 BULAT	-AKUL 曼谷 新加坡巴约	サニ 振盛行 セ サニ 天 祥 K サニ 港 郵
香港雅士 HONG KONG ACE 基隆 海 當 MARINE CONTAINER 基隆 海 國 HAI KUO 高雄	廿五     中     央       廿五     永     裕       廿五     永     裕	海皇子玉 NEP.ZIRCON 浩 安 FORTUNE NA	新加坡曼德 VIGATOR庇能古晉	字 廿三 港 恒 詩巫廿四 東 安
高羅斯基 KAP.KOZLOVSKIY 歐洲 泰勒總統 PRES.TYLER 美國 斯里馬泰 LANKA SRIMATHI 台灣	廿五   華   林     廿五   東   亞	金 星 GEMINI STAR 嘉 M 林 GERANIUM 依莉莎星 ELYSIAN STA	印尼	
利物消費 LIVERPOOL BAY 歐洲 永恒富士 ETERNAL FUJI 日本 海 港 橋 HARBOUR BRIDGE 美國	廿六 大 三 廿六 大 三	新海順 NEW HYSAN	印尼 馬尼拉	
勝 巴 SIMBA 新加坡 翠 湖 BARBER TSU 美國	廿六 寶 隆 廿六 百保利	泰紅寶 THAI PAILIN 海華灣 SEAWARD B	曼谷 AY 新加坡	廿五 港 郵 廿五 海 陸
美西美 MAH 2	廿六     振盛行       廿六     川     崎       廿六     海     陸	利 馬 YAYASAN LI 宇 宙 COSMOS 東 <b>及</b> 丸 TOHGO MAR	婆羅乃古	生 廿六 大 源 野 廿七 川 崎 廿七 山 下
福 與 FOO HSING 商雄 翠 湖 BARBER TSU 美國	廿六 永 裕 廿六 百保利 廿七 華 夏	新海和 NEW HERO	印尼 新加坡巴	廿七 海 聯
興 華 HSING HWA 高進 亞 加 娜 ALAKALA 日本	廿七 水 裕 廿七 大 源		曼谷 馬尼拉	廿八 振盛行 廿九 中 央
探險者 SL.EXPLORER 美國 大同二號 TA TUNG 2 高雄 東海六號 TUNG HAI 6. 高雄	廿七     海     陸       廿七     東     海       廿七     東     海		曼谷新加	生 廿九 大 源 坡 廿九 海 陸 谷 廿九 港 恒
世界之類 WORLD LION 曼谷新加海皇黃玉 NEP.TOPAZ 新加坡曼	坡 廿八 海 陸	台灣·I	日本・釜山総	<b>圣</b> 廿一 海 豐
寶利雅士 BONTA ACE 基隆 嘉林瑪瑙 GALLEON AGATE 馬尼拉	廿八 中 央 廿八 海 豊	木 星 JUPITER 建華二號 KIEN HWA 2	高雄	
資利雅士BONITA ACE基隆陶南二號DONAM 2釜山飛航雄士CLIPPEA ACE基隆	廿八東洋廿九港與三十中央	秦 來 TAI LAI 南 進 HP NAMJIN	高雄 釜山	廿二 東 海 廿二 東 發
で 利 星 BONNY STAR	一日 新 與 二日 中 央	天 翔 SKY HOVER 建 春 CHIN CHUN 金 星 VENUS	台灣日本	
英偉雅士 DYNAMIC ACE 日本	八日 中 央 <b>ペンーへへ</b> キ+ ま70 <b>1</b> 101	陶南一號 DONAM 1 遠東商業 F.E. COMMI	登山 ERCE 日本	廿三 港 興
馬來亞、台灣、西澳洲、新加坡、印尼、沙蘭		世界資金 TRADE CON 快樂星 HAPPY STA	TAINER 基隆 R 釜山	廿三 海 豊 廿四 新 興
泰國、孟加拉、緬甸、菲律賓 斯里蘭加 澳洲、斐濟、紐西蘭	正午十二時 下午二時 下午三時	華 雅 HWA LIE 國 利 KUO LIE	基隆高雄 高雄	廿四     稗     利       廿四     海     盟
巴基斯坦、西德、奥地利、刁拜、埃及、叙利 塔爾、約旦 印度、意大利、利比亞、英國及北爱、愛爾蘭	亞·卡 下午四時	光大二號 KWANG TA 民 利 MIN LIE	2 高雄 基隆高雄	廿四 永裕
、丹麥、芬蘭、葡萄牙、西班牙、挪威、瑞典 、希臘、塞蒲路斯、南非、肯雅、加納、英三	◇瑞士 <b>券給</b>	金 華 KING HWA 先鋒貨櫃 PIONEER CO 捷爾滿斯基J.CHELMON	ONTAINER基隆	廿四   東   海     廿五   天   祥
扎伊爾、西屬北非、堅尔利  基岛、巴布亞新  巴林、科威特、荷蘭、比利時、法國、尼日利  比亞、利比利亞、沙巴		一	日本	廿五     査     華       廿五     水     裕       廿六     招商局
美國、朝鮮共和國、夏威夷、墨西哥、阿根庭 、巴拿馬共和國、厄瓜多爾、烏拉圭、日本、 岛、加拿大、秘魯	- 巴西	福 與 FOO HSING	店堆	廿七水裕
今日平郵 加拿大、西德、挪威、瑞典、丹麥、奧地利、		昌 永 SHOEI 海 順 OCEAN HOI 養華評倫布NL.COLOMS	四非 PE 西非	廿二 達 迅 廿三 大 三 廿四 <b>確</b> 華

加拿大、西德、挪威、瑞典、丹麥、奧地利、芬蘭、

利、波蘭、捷克、南韓、沙地阿拉伯、約旦

瑞士、加納、比利時、荷蘭、百嘉達、千里達、匈牙

一一即供應住宿及每天的早餐、及午或晚餐。這一包括乘搭英航往返香港的機票,更安排「半贈」一百九十元(非旅遊旺季),爲期十三天,暢遊一百九十元(非旅遊旺季),爲期十三天,暢遊 公司推出下列精心策劃的新行程,以招徕新舊團如首創由香港至捷克路綫,將使本年度的營業額如首創由香港至捷克路綫,將使本年度的營業額期的歐邊順,該公司預料,由於革新了旅程,例表的歐遊順,該公司預料,由於革新了旅程,例表的歐遊順,該公司預料,由於革新了旅程,例表的歐遊順,該公司預料,由於革新了旅程,例

首創由香港至捷克路綫,將使本年度的營業的歐遊園,該公司預料,由於革新了旅程,(本報訊)務梁旅遊專門組織迎合中國人旅遊園,該公司預料,由於革新了旅程,然遊園,該公司預料,由於革新了旅程,就遊園,對學旅遊新近推出

綠島訂廿 寶麗週末運星馬 

中非偉利近將經基隆來
( GREEN ISLAND ) 告,翌日所有限公司代理之級岛 口,碇泊在B號泡上落,停泊在國際四號橋 ( 香港 ) 有限公司代理之資嚴、三藩市、銀收 是期五 ) 台,翌日明行,前赴新、定镇、百雄、横滔及大 区,是明五 ) 台,翌日明行,前赴新、定镇、百雄、横滔及大 区,是明五 ) 台,翌日明行,前赴新、定镇、百雄、横滔及大 区,是明五 ) 台,翌日明行,前赴新、定镇、百雄、横滔及大 区,是明五 ) 台,翌日明行,前赴新、定镇、 三藩市、銀收 星期五 ) 自基隆抵達, 空间在 A 號泡上落 ( S.A. ) 號貨輪,在本月廿二 及東倫敦。 九進口

Hong Kong Islands Line 電話:0-245324 **道航:長堤、羅省、屋崙、三番市。** 內陸轉運至聖地牙哥、史托頓及墨西哥灣各埠。 全箱收貨期 散貨收貨期 開 行 OCEAN CONTAINER 12 18/5 12 17/5 19/5 收貨站:莫涌國際4號碼頭 電話;0—246121。 蒲台島輪全箱收貨期 散貨收貨期 開行 POTOI ISLAND 17 23/4 17 22/4 24/4 (兼收刁拜LCL货儲) 收货期 朋 行 SINGAPORE ISLAND 青衣島輪 TSING YI ISLAND TSING YI ISLAND 15-24/5 25/5 收货站:九龍倉海運橋(二號閘) 電話:③688729.

國泰航本年五 派機飛港莫渥三

出發・

司

INWARD

Japan Line

PACIFIC CONTAINER11/5 14/5 -- 17/5 20/5

CARIBBEAN SEA 加勒比海 **CENTRAL & SOUTH AMERICA** M.S. CRISTOBAL MARU基士多實丸

五月八日落貨 五月十日開行 LOADING DIRECT FOR: LA GUAIRA, PORT OF SPAIN, SANTO DOMINGO, ARUBA CURACAO. TRS(收货站)货倉裁货時間五月七日(星期六)下午五時 M.S. "A VESSEL" 五月八日落貨 五月十日開行

LOADING DIRECT FOR: CHAMPERICO PUERTO CALDERA, CRISTOBAL, ACAJUTLA, ACAPULCO, MANZANILLO. TRS(收货站)货倉截货時間五月七日(星期六)下午五時

汎洋航運有限公司
TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.
5TH FLOOR, HARBOUR COMMERCIAL BUILDING 海港商業大阪5字樓,千諾道中122號TEL: H 443575 (8 Line) ▲ 收貨站: 青衣島迅發貨倉 電話: 0-457112. 0-457337.

廿五

下午五時

海皇蓝王 NEP.TURGUOISE

金略麥隆 GOLDEN CAMEROON 拉高斯阿巴巴廿八

大

Ξ

脉

有限

--EUROPE EXPRESS SERVICE 日本芷莉 JAPAN CANELA 五月十日開行 直航: HAMBURG, HULL, LONDON, LIVERPOOL, ANTWERP, ROTTERDAM.

Also Accepting Cargo: --- Malmo Bremen. Stockholm, Copenhagen, Gothenburg, Helsinki, Oslo Lisbon, Leixoes, Aarhus, Liverpool, London with Transhipment At Hamburg, Dublin, Melilla, Ceuta, Reykiavik Via Rotterdam, Le Havre Via Antwerp. 歐洲入口船期

**3汎洋航運有限公** TRANS OCEAN SHIPPING LTD. 5th Floor, Harbour Cormercial Bldg 江 干諾道中122號 海港商業大厦5字樓 Tel: H 443575 (8 Line)

M.S.Kara Career 收貨站:青衣島迅發貨倉 電話:0-457112,0-457387. 六月九日到港 六月十日開行 澳門代理 星華船務公司 電話: 2797 地址:巴紫打爾古街95號

**留留三三門** 四門三三門 三門 鐵 總寶 遊 福 摩 萬 行 統 隆 行 來 拿 邦

貝

三五三五五三五

中日巴大公前、日本学者和抗工

唐姨姨

雖

越來

越多

銷量越

ひ的輔導服務,可到一些志

・話童

第六三六一期

兒童天

後來到一問又有 一度站在床上照亮。 一度站在床上照亮。 一度站在床上照亮,一度站在床上照亮,一度的大岛,是要有一個小女子。 一度站在床上照亮,是两个人。 一度站在床上照亮,是两个人。 一度站在床上照亮,是两个人。 一度站在床上照亮,是两个人。 一度站在床上照亮,是两个人。 一度站在床上照亮。 一度站在床上照亮。 巫術, 我願意拜他為師 人到那裏可以學到巫術 人到那裏可以學到巫術 人到那裏可以學到巫術 一個沒有理會他, 於是 香囘答男孩說:「跟我 「一件黑色長袍,樣子除 「一件黑色長袍,樣子除 「一件黑色長袍,樣子除 「一件黑色長袍,樣子除 「一件黑色長袍,樣子除 「一件黑色長袍,樣子除 孩有如着了 的巫巫母為他 故師、女 她因 现炸的食物,因為它是 那麼香和可口,可是吃 那麼香和可口,可是吃 不容旅咀嚼細碎和均包 不容旅咀嚼細碎和均包 不容旅咀嚼細碎和均包 以不宜多吃。

名製片家

公司

營發行

合國際影片

1、 女青年會絲絨花班。 兩者混合一起,呈

帝國反擊戰

顧嘉利

漢

八喜歡把麵包鷄脾當飯食 八字歡把麵包鷄脾當飯食 半九龍開課,即起接受報名 無紙紙花新班定四月廿日下午二時 南美蘭和荷苞花

第一砲

可能引擎了了怎可以 每天的主要食粮,但 每天的主要食粮,但 每天的主要食粮,但 一天中都未吃酒 一天中都未吃酒 一天中都未吃酒 一天中都未吃酒 一天中都未吃酒

幻奇詭畫面 魔

又雖得家長帶你們到公園或郊外走走。運動、大人類的學家長帶你們到公園或郊外走走。運動、大人類的學家是不對的學家,有空又忙着看電視,放假時,和遊戲對身體都大有益處。

一個學家人們發了,其實道是不對的呢。也許 就話多過愛運動,其實道是不對的呢。也許 就話多過愛運動,其實道是不對的呢。也許

常能

表完) 服莎,點火了嗎?」( 開森林,女巫再叫:「 開森林,女巫再叫:「 安巫再睡一會,此

求問題得到解决,輔 過一次坦誠,客觀而 過一次坦誠,客觀而 為可能需要較長時間 人可能需要較長時間 人可能需要較長時間 人可能需要較長時間 人可能需要較長時間 人可能需要較長時間 人可能需要較長時間

神話境界

敬前請訂



美華放學回家,把上體育課穿過的運動 大放回衣順抽屜裡,媽媽看了就說:「美華 可以再收好。」 可以再收好。」 可以再收好。」 一可以留待下次上體育堂再穿。因為在上體 有生運動。」 我想,有許多女家 我想,有許多女家 我想,有許多女家 我想,有許多女家

地把門打翻

運動筋骨強體魄

等問題和感受。就算和輔導員傾談,夫妻不和輔導員傾談,夫妻不

被老婦奶了到林襄,並 不忍這個孩子被殺, 一 不愿意以後爲老婦工作 不愿意以後爲老婦工作 不愿意以後爲老婦工作 不愿意以後爲老婦工作 學習巫術,她現在已懂 學習巫術,她現在已懂 學習巫術,她現在已懂 面面 事 現 服 困擾, 尋块 **躞,諸如此類都可找輔導員傾訴** 女管敎,戀愛婚姻,家庭變故, 務解 か無辨 困難

原機機去請求協助,如香港家庭福利會,基督教 原機機去請求協助,如香港家庭福利會,基督教 原機機去請求協助,如香港家庭福利會,基督教 原機機去請求協助,如香港家庭福利會,基督教

鴨不聊: 服。林子三鏡,大種三錢,黃 

胡錢半。(清水煎地五錢,車前子三 不知是否在冬天穿宽小腿與脚板之間

**亞頭雄獅并不難** 

只要依着次序去畫

Ū

金像攝影大師 莫里斯 新苦海孤羅 〉 華

星球大戦・帝國反撃戦

連新苦海 富 日 孤難.

密 史

特別攝影效果 

格 烈 最新佳作 陸 金池塘 監製





起的,爲

可一・所因出本・庫首以物口港

港此 直度速 力差 唯一 接莫上 帶不 仍來 不能 助多

轉,但多屬補單性質, 對久疲的市道,有一些 對久疲的市道,有一些 對久疲的市道,有一些 一次,目前尚難估計,因 一些 一次,目前尚難估計,因 一些 一次,目前過於樂觀。

開盤提沽轉呈減少

在資源充裕的環境在遠,往往越過一百次引力,但由於運輸及引力,但由於運輸

市開融金洲歐

升回元美

下價

仙美二十四跌價銀

百港元買價破廿九

大 關

子子 「特部」 一主要商業銀行外匯部主 一主要商業銀行外匯部主 一主要商業銀行外匯部主 一主要商業銀行外匯部主 一主要商業銀行外匯部主 一主要商業銀行外匯部主 一主要商業銀行外匯部主

民幣

米價醞釀再升

以美元結價進口食米

到港成本繼續增加

响 倒况

未有任何因素支持大量訂貨。 耗量略見好轉,但工業產銷<sup>2</sup> 港元積弱,進口貨價成本<sup>2</sup>

5份未復常,暫時年增加,雖然市場

港期、使產論價經內食近器民上

訂信心

仍弱

貨情

不多

黄金阴市價每安士四三四美元,跌五.五〇美元。蘇黎世阴市價四三三.五〇美元,幣每安土收市價資價分别為三〇.六〇及三〇八〇元。6、明年二月四六七,跌八。六月四三五,跌八。八月四四五,跌八。十月四五二,跌八,六月成四手,八月成廿手,其他月份均無成交。四月份結算價每安土四三四美元,六月成四手,八月成廿手,其他月份均無成交。四月份結算價每安土四三四美元,

待個點初否,先港價競原事國 五時 則如而匯快爭料

,, 元, , 商因原高。依但則跌到工業素則, 反賴

况辦行海開 另工港勢 昨商 之已 上工而 進工 出團社 外支 據商匯凌 〈業 利衍 也菜物 口商 現利付 旅多 旅業跌厲 十界 率生 不競價,界

提少水 港單

, 損 匯位

以有而 ,少 行

・下跌五・五〇・下跌七美元。 ・下跌五・五〇美元。蘇黎世每安士報由二・七六六〇升至二・七六六〇市 ・下跌五・五〇美元。蘇黎世每安士報四三四 ・下跌五・五〇美元。蘇黎世每安士報四三四 ・下跌五・五〇美元。蘇黎世每安士報四三四 ・下跌五・五〇美元。蘇黎世每安士報四三四 ・下跌五・五〇美元。蘇黎世每安士報四三四

長深响影降低幅大續連近最值匯元港

果惡鎖連有生民港本對升騰應相本成資物活生與料材築建

處好銷競口出得獲法無而升提口入料原因將艱維銷外品製

二倫敦黃金開市價跌五·五〇美元。 跌八至九美元,飾金牌價,銀價及富格材金幣價格均下降。 收市價三五三一波幅廿三元,交投仍淡。各月份期金結算

金性低六十二元

美匯報跌

除近難率也未加一个也

收市價為三五三一,較開市價髙一元,較前日收市價跌六十二元,上下午公價均為九金價開市三三〇,較前日收市價低六十三元,全日最髙三五三六,最低三五一三九金價開市三三〇,較前日收市價低六十三元,全日最髙三五三六,最低三五一三在石油市場方面,目前似乎有進一步超稳的跡象。油國組織表示不但要與英國,壓聯金的成本減輕,亦是金價下降的原因。其情形剛好與較早兩天相反。市經連天的反覆上升後,昨日囘跌主因是獲利囘吐所致。同時,昨日美元對港元匯

實上日本國內外的經 得不調低出口貨價以 得不調低出口貨價以 受到速洋紙價以 受到速洋紙價

日紙調競

的七・二十八至九美元(特訊)上

完的升勢,受到獲利闾吐的壓抑,大幅下跌,以四三三·五美元收市。較前下跌以下跌,倫敦金價收市每點斯四三七·五美元,較週一低出四美元。紐約金價扭轉出货金價及銀價均下降。

)日囘落六十二元,

苛

## 遭都遊放貿外產生業

(特訊)最近港元匯率大幅下降,對外, 本相應增加,市民生活負担及工業生產均受到新的壓力。 整體等雖未再升至去年十月下旬六九二點五〇的最高水平, 與低得多。在這樣情况下,不但以美元結價的超口粮食,目用品,工學所 與此是不利。因為不進上來是此一時,則在本港對外貿易運用之 疾。很多家有直接出口質家的大廠負責人稱:今年首四 與此是不利。因為本港工業產品出口接單,似乎在匯率 使出口度和的與於大工業上、一時,與在本港對外貿易運用之 使出口度和的與於本港工業產品出口接單,似乎在匯 學所與和人本港政策是產成本也本指價的超口粮食,目用 是不可以對中、小廠來說,却是在港上,與在本港對外貿易運用之 發力,與本港。 與一方。 是一方面的收益,但用 與一方面的收益,但 與一方面的壓力。 是一方面的 與一方面。 與一方面。 與一方面。 是一方面。 多家的。 換能個海上同五個很,些成接 句保月,升期左月微只,本單 話持接基,增右接薄不所的, 已美密相元切 說一入至實加但入的過以條何,對令工六差,質 ,九訂一際原電海利兩,件况但工本業一無對易 利八單部上料質外潤相單向鄰直業港用還幾港關

息

厘後首天

一貫

漲

匯率 趨高影响

孫注,且較一號 採用乾式裝 類類

份即 副被 本分達。

生牛盤價續見偏軟

受惠不多。 只可惜批銷仍無起色,牛商前牛價雖頗相宜,只可惜批銷仍無起色,牛商、跌幅已轉細,瘦小生牛成價頗見懸殊,目

**小未增大牛供應亦多** 

港商訂購轉呈觀望

來港已背

四十五百五十元左 一五百五十元,其他理小 一五百五十元,其他理小 一五百五十元,其他理小 一年肥壯生牛每担約成六 一年肥壯生牛每担約成六 一年肥壯生牛每担約成六 一年, 湖南,湖北等地,其 一年 一十五十元左 一年 一十五十元左 一十五十元左 一十五十元左 一十五十元左 一十五十元左 一十五十元左 一十五十元左

有一定之壓力的。 有一定之壓力的。 有一定之壓力的。 有一定之壓力的。 有一定之壓力的。 作商之間存件已近飽和 中商之間存件已近飽和 中商之間存件已近飽和 中商之間存件已近飽和 中面之間存件已近飽和 中面之間存件已近飽和

美國個

人收入

三月份略增加

增幅為百分零點六

存昨。13 人低・m 独数日歐同人低・m 文菜日金洲菜民・美シ

一次平,比上日收市價略囘跌一八四點三〇至六八四點六〇,跌〇點二一八四點三〇至六八四點六〇,收至六八二點八〇開成,為全日最是報道:昨(廿)日,業內美質物驗。 三五港元。每百法國法郎兌五一卷元。每百湖土法郎兌三三五卷元。每百湖土法郎兌三三五卷元。每百湖土法郎兌三三五次,每百加拿大元兌五六〇點以,每百加拿大元兌五六〇點以,每百加拿大元兌五六〇點以,每百加拿大元兌五六〇點

\$外匯市場的炒風已轉和級,加 \$示:銀行劃一存息昨日開始提 爲解决港元弱勢的方法・

基本改革

昌ラ

人過早

啊,但為拯救港元劣 跌幅不大,效果不著

能減除港元存欵 金融情况稍見粗安

息短期供應較堅,拆息升越十厘,長錢仍鬆,反見略順。歐亞元息均見均報低,但人民幣却大幅升值百分一點五,使港匯指數報穩不變。同業全日略跌一點〇五港元。英鎊、馬克、日元、澳元、瑞元、星元、法郎美電以全日最低價六八二點五開出,最高成六八四點六,收市維持高位 

會減少。 空,預料五 和算,額商

加賀州元至五十元 加賀 繼續 調子

| 十支精梳棉紗・毎包照

美國

歐華爾街日

四元每K四月支為四元安全的一个大型。 一大型。 一大 一大 并接近百分之十。 美元兑法耶自一月起上 族國戰墜美元兌法郎下 該國戰墜美元兌法郎下

為八十六億三千萬美元 與內刊及外籍交易流入 是三十九億二千萬美元 是三十九億二千萬元。 是三十九億二千萬元。 一次的公佈數行的報方 中央銀行的稱方外 中央銀行的稱方外 中央銀行的稱方外 中央銀行的每月聲 是一次的公佈數字於二 一次的公佈數字於二 一次的公佈數字於二 一次的公佈數字於二

香港金融行情表

· 對旅遊亦 一前港人消

三九、〇五,實

南南澳印泰台坡紐非日澳荷意西瑞法加英美美美 韓非門度國灣圓西律本洲蘭大德士國拿鈴鈔單電 紙蘭紙勞銖圓 蘭賓圓圓盾利馬法法大 馬 里克郎郎圓 茶



WAH KIU YAT PO

## 日本大学に対し、超値豪華国 日本大学に対し、超値豪華国 日本大学に対し



## 力也为引權見分位

8天\$3390



九本州觀光 8天\$3790 逢星期四出發

本州觀光

8天\$3290 逢星期六出發

日本東京・大阪・ 鹿兒島•指宿市訂房 服務。

首創澳門總統酒店 訂房服務。

請向港九各大旅行社 報名或熱綫電話

5-8911954 查詢



單人房\$2450

七天 \$ 2750

蓮 七天 \$ 1890

台證信譽超卓

KEIO PLAZA

HOTEL SAPPORO

豪華團 \$6980

遍遊:墨爾砵、堪砵拉、雪梨 代辦各地廉價機票·酒店訂房 及各地簽證等服務

香港皇后大道中65號友聯銀行大厦1205室

## H-431331-3

兩天\$ 418 天天出發

北京蘆溝橋 八天\$1680 逢星期日出發

EDUCATION LTD

CAMBRIDGE

BOURNEMOUTH

澳門珠海賓館 兩/三天\$498/\$668

惠州、湯泉 兩天 \$ 320 直通巴往返 逢星期六出發

COLLEGE

Toronto

Canada

G12-13

\$

\$1090

中西

中西旅行社

3-670877

\$1350

菲律賓

\$1160

四天\$1350 八天\$2190 逢週一、六出發 韓國豪華團 曼谷芭堤雅 七天\$1950 四天\$2450

台湖急發 150泰證100 美加廉價機栗 台北機票十酒店平接送\$950 天天出發 旺角彌敦道六五五號胡社生行1412室

西北白本北海道7 天縱橫遊 \$ 3790起 菲航假期菲律賓7天豪華團 \$ 1899起 星期一三四六日 華航曼谷芭堤雅7天豪華團 \$ 1950起 星期一二四六日 優待本報讀者、凡持本廣告報名

## 尖沙咀彌敦道100號東英大厦1108室

\$3659

\$2759

\$2799

\$3250

\$2450

\$ 1480

、泰、印尼 平價機票 特快簽證 星馬泰十天 星馬(檳城)七天 印尼六天 日本八天 韓國四天 台灣四天

菲律賓七天 \$ 1860

九则七天 \$3090

六天 \$ 1950

請向港九各大旅行社 或熱線電話 H-200825 查詢

澳門 日本 總酒

## 巴里島六天

\$4250 逢星期六出發 住四星大酒店

可安排停留椰加達 古,在德州市,直中45號,大陸銀星行工大廈(13年)建

## 達明 3-7215277 (6線)

\$1388 \$2488 \$2888 日本本州假期七天 \$3188 泰馬星十天團 \$1788 特快台證 \$ 250 十天 泰國 \$ 80四天 \$3688

\$6288 \$6688. 澳航澳紐假期九天 優待本報證者·凡持本廣告報名·一律送禮券 5 100·歐美團 \$ 150。 铜镶淘渣甸街45號人人商厦 4字樓』吉利市隔鄰

## 夏威夷

西岸

九龍尖沙阻島地通75號南洋中心第2座604室

中環域多利皇后街利降大厦203室

台北四天自由團

酒店十機票 天天出發

華泰,國賓,假期,華富,奧林必克

台灣四天渡假團 \$1350 | 歐洲十天豪華團 \$6480

各地平價機票及東南亞旅行團

泰國七天豪華團 \$ 1950 【星馬九天豪華團 \$ 2990

\$ 1350 起

5 222822 5 222851

5 222300

日日遊

海外旅行部 3-664203

九龍彌敦道 363 號恒成大厦1310室 台北 650 | 馬星泰1400 紐約2650 倫敦 2030 曼谷 660 馬尼拉 670 夏威夷1620 韓台 1330 | 三藩市 1850 巴黎 1870 澳洲 2500 大阪 1230 | 溫哥華 2200 檳城 1530 | 多倫多 2900 上海 790 . 亞庇 1640 印尼1680 | 星加坡1350

台北機票十酒店十接送\$840 天天出發 台證九天出證\$170 (證到收費

## 香港九龍旺角彌敦道721-725號

在最佳英文環境求學,直升大學,事半功倍。

代理各大航空公司機票(東南亞、美加、歐)

香港軒尼詩道458-468號金聯商業中心1903室

求學加族遊收增加知識與廣見聞之效

Vancouver

Canada:

\*参加荣泰族选图·好食好住又好玩\* \$ 3990 夏威夷四天渡假探親團 \$ 6188 美國夏威夷,西岸七天團 \$ 9988 美加西岸十一天豪華團 八天 \$ 2290 台灣四天 \$ 1350 七天 \$ 2030 日本六天\$2600 八天\$3290 九州七天\$3550 韓國四天 \$ 2450 五天 \$ 2600 全程單人時,大學學就 泰國七天 \$ 1950 菲律賓 \$ 1899 馬星泰 \$ 3290

代理訂房:漢城·台灣·日本·新加坡·泰國等地大酒店 創業十年·忠誠服務·東方航空協會·國際華商會員

九龍尖沙咀彌敦道東英大原 207 室

航空五天團

\$ 680 、丹霞山、從化五天團 \$510 鼎湖、廣州四天團 從化、廣州三天團 \$400 廈門泉州六天遊 \$1060 香港德輔道中130號大生銀行大廈403室

請向各大旅行社或 菲律賓航空公司查詢

### 非航假期 \$1850起

逢星期三、四、六、日出發 非航機票十麗晶酒店住宿四日三晚

HK\$ 1600 天天出發\_\_\_\_

## 5-216625

加拿大 九天洛磯山脈 精華遊 精華遊 \$7595 美加十四天 十一天黃金海岸 精華遊 \$9295 \$11889 \$7589

六天 西岸観光團 \$9895 \$5789 九天 西岸积光图 中環大道中31號陸海通大厦701室

### 請向各大旅行社或 菲律賓航空公司查詢

菲 航 假 期 黎格實比·馬容火山 豪華七天團 **★乘搭菲航雙程內陸噴射客機** 大參觀全世界最完美之錐形活火山 ★全程住宿五星級**豪**華大酒店 ★全港獨有嶄新行程 逢星期日出發

請與各大旅行社報名查詢

### **□ / == 3-818251**、四線 大大工(大大百貨對面 旺角彌敦道 745 號金都中心 7樓目

650 馬尼拉 680 紐約 2660 1990 倫敦 2020 950 韓日台 1070 馬星泰 1400 德國 1880 1300 夏威夷 1650 巴黎 1800 1250 三藩市 1880 羅馬 1880 1880 洛杉磯 1800 荷蘭 1880 1500 溫哥華 2100 雪梨 2500

特快台證 各地特快簽證 • 平機票

## ⇒去 3-679161至0

天天出發

復活節加班 復活節加班 大沙咀彌敦道92號8樓B2

### 3-319151 即運輸署樓上 旺角登打士组56號植裕尚差大厦2010室

頂好酒家樹上)

平價機票市場 星馬 \$ 1450 馬尼拉 \$ 1180 紐約 \$ 2700 泰國 \$ 1050 韓日台 \$ 2050 倫敦 \$ 2050 東京 \$ 1090 星馬泰 \$ 1750 德國 \$ 1880 英台 \$ 1350 西雅圖 \$ 1600 巴黎 \$ 1880

大阪 \$ 1250 羅 省 \$ 1950 羅馬 \$ 1880 核城 \$ 1950 温哥華 \$ 2150 荷蘭 \$ 1880 台北 \$ 660 多倫多\$ 2950 澳洲 \$ 2400 特快台證十次全套\$160 星馬泰簽證\$80

### 新達旅行社 5-447821 台北四天豪華遊 直接主辦,專人領隊,全程祗收:\$1350

逢星期二、五出發

\$2600日本一和路狄士尼樂園 直接組團 六天豪華團 專人領隊 逢星期日出發

\$ 1450 ( 逢星期六出團 台灣阿里山環島豪華團 \$ 2290 (達六、日、一出發) 中壞李寶椿大厦 830 宝

## 卓<u>维</u> 基中進 旅行社有限公司 3-7211366

\*全程單人房\*回程可停台北\*

曼谷機票十酒店日本 天天出發

九龍金馬倫道34—36號福僑大厦3樓B

### 果尿廸士尼樂園 四日三晚連早餐 林一道 海邊灣

**非常实际结选** 

## 旺角硼敦銷582號信和中心10023

乘華航雙程內陸機

赛華九天\$2190 高級九天\$2390 台北四天\$ 1490 花葉五天\$ 1590 台北住希爾頓大酒店, 全港獨有四晚豪華夜總會 天天出發\*分社直營

5-211411 5-444644 3-676111 3-305207 3-322301

### 長城中國旅遊服務社 電話:3-930256 3-915327

北京六天直航團 \$ 3690 建星期二出象 北京七天航空團 \$ 2890 復活節加班 3月29,30,31日 4月1,2,3,4,5日 北京、南京、上海、杭州 10天 \$ 4390(逢星期二) 11天 \$ 3690(逢星期一) 復活節加班3月27,29日 4月1,2日 . 復活節機票

香港一廣州 香港一廣州一北京 3月30,31日 4月1,2,3,4,5日 香港——上海 3月29日 4月1日

旺角亞皆老街16號旺角商業大厦2103室

年卅五以下。(肥皂廠工作)月薪二〇〇一灣。男性,中五程度,兩年以上有關工作包裝管工

一)九龍新蒲崗景福街七號歷宮殿院大一四二四二五一。

——六五六二五〇。 )九郎紅磡船場街一百二十五號地

一三〇尖文 ()

。女性。

一四新

○ 十二)新界在門德政國州一號地下,電話:○ 十二)新界荃灣大河道六十七至六十九〇十二)新界荃灣大河道六十七至六十九八十二)新界在門德政國州一號地下,電話:○ 十二)新界屯門德政國州一號地下,電話:○ 十二)新界屯門德政國州一號地下,電話:○ 十二八五四○ 十四二〇一五四。
 ○ 十二十二六五十二十五四。
 ○ 十二十二六五十二十五四。

羅灣。男女均E 人事部助理

・電話:三――七九三六九〇。 ・電話:三――九三六十五五二百二十四號地下・電話:三――六九五五二五。 (五)九龍正角花園街一百八十五號地下 電話:三――九三六十五號地下 電話:三――九三六十五號地下 電話:三――九三六十五號地下 電話:三――九三六十五號地下 電話:三――九三六十五號地下 電話:三――九三六十五號地下 電話:三――九三六十五號地下

勞工處介紹職業

請按址往勞工處登記)

の報日ア報

m,鲜O

往訪勞

五間

物裝卸運輸

檢查員

好天新,

多質の報

續導新一,閩

新個牛報

ا رو نسا

波

,, 記導天 :

,新早報

**你朋** 段 ,

### 電子 為吸納新血 丁業開 回復

友 舌口

忌 世

先行撥出一筆欵項項的來源,可以由

生盤一目一

續州新獨化新

誌標的譽信

香

港

倡

刕

員會

3-319151 即運輸處樓上

継 壇 : ,

俱新,。,个,。缩,

使聞音報

天 \$ 1350起 9 天 \$ 2600起 8 天單人房\$2450 芭 堤 雅 7 天 \$ 1950 假期 7 天\$1850 馬泰7 — 11 天\$2950起 夏威夷渡假4天\$\$3990 平價機票 特快台証 九龍登打士街56號柏裕商業大厦2010室

土頭豆 旅運有限公司 5-254549-0 5-241845 \$ 1800 \$1950

泰國淸邁八天豪華團 \$ 2400 天豪華團 \$ 2750 菲律賓七天豪華團 \$1860 天豪華團 \$ 2450 士尼六 \$ 2600

總 柱:5-256243-8 北 角:5-705352 決沙咀:3-694447 旺 角:3-846484 九州灣:3-7566993 本州富士山迪士尼六天豪華國 日期:选星期一、三出数 本州富士山迪士尼樂園八天豪華團 \$ 3290

北海道東京迪士尼八天超級豪華團 \$ 3980 日期:逢星期三出發 鹿兒島九州本州迪士尼八天超級豪華團 \$ 3980

香港德輔道中48至52號裕昌大厦401-403室

歷史悠久\*專業旅遊 康泰族行动

有限公司 總社:中環大道中31號陸海通大厦6字。 5-211411 中環皇后戲院棲止) 5-240061 分社:中環漁輔道中141號國際大厦1601室 5-444644 尖沙咀彌教道23號瑞與大厦11字 3~676111 旺角開放道 582號信和中心1002室 3-322301 3-305207 旺角彌敦道636號銀行中心17字 機興部事 链:5~240061 3~676171 星期日照常辦公一一中環總社及尖沙咀分社

彌敦道469新光商業大厦601(假日照常 日

, , 專。, 光簡場, 日報

州漁輯 へし報。新日・

Zへい T報

和路迪士尼 \$ 2,600

天天出發・六天行程・一流享受 免費供應迪士尼樂園護照・可 供全日不限次數享用各種遊戲

九龍彌敦道636號 銀行中心716室 K 886353 886356 K 325371-2 和路迪士尼樂園 六天\$2600

:迪士尼樂園、東京、富士山 箱根、橫濱、銀座、山中湖

台灣幸運假期環島團 逢星期六出發七天\$2030 等級行程,住宿阿里山賓館 達星期六出發 九天只收 \$ 2430

請與各大旅行社報名查詢 表 國 清邁、泰皇夏宮 曼谷、水上市場 芭堤雅、桂河橋 清 邁 四 天 \$2150 清邁八天 \$2400 芭堤雅四天 \$1950 **曼谷七天** \$1990

天天出發・全港首創 清邁——曼谷乘搭泰航內陸機 膀在千皇家大酒店 3凱悅大酒店 酒店。2)假日大酒店 ④文華大酒店

布吉島七天\$2590 (雙程內陸機)

**迪捷威**3-308311-6



麗的旅運 3-791221(3線) 崖山八天 韶關丹霞山四天 588

凌霄岩、龍山溫泉、陽春、星湖四/五天 668 星湖、鼎湖、從化溫泉、廣州四/五天 668

台灣購屋旅行團 4天3晚天天出發 住宿湖山新城别墅、楓橋酒店、太陽飯店 暢遊大同水上樂園、原野樂園 實地參觀、粵語講解 單式複式花園洋房即實即住 代租包管、精美簡章、電索即寄 旺角彌敦道748A始創行801室

全台灣 陽明山、花蓮 陽明山、種 陽明山、墾丁 豪華七天\$1890 九天\$2190 高級七天\$2090 九天\$2390 四天\$1490 花蓮五天\$1590

天天出發水分社直營 全港獨有雙程內陸機(富雄一荒事) 

上、旅運(香港)有限公司 3-842277 3-849192 **1** 5-488238 5-237890

台

台灣環島七天\$1990 韓國四天(包單人房)\$2450 日本本州八天\$3190 九龍旺角彌敦道636號銀行中心2110室 中環奧卑利街21-27號新段大樓地下4號

定行社(香港)有限公司 尖沙咀金馬倫道27號A2F 東輝太厦3-689638~9

專由台北總公司直接經營 旅遊,代訂酒店、機票、台証 四日阿里山專線、五日、六日、 **灣 七日、八日台灣環島行程。** 專線電話:3-698105-6

美麗寶島3-321315 3-910546 彌敦道301號嘉賓商業大厦1001室(假日照常) 日本和路迪士尼六天團 逢日、三 台灣花蓮四天超值團隆四 **■泰國芭堤雅四天渡假團** 逢三、六

韓國四天消遙渡假團逢五、日 非律賓六天豪華遊覽團 逢四 上列各團均按OAA團規定之最低收費 保証準期出發,超值享受。

淸邁 全泰馬星濱城

新加坡、聖陶沙島、吉隆坡、曼谷 馬六甲、黑風洞 芭堤雅、鰡魚潭 ·全泰馬星(清邁·檳城)12天 \$3890 馬星泰9天\$315011天\$3690

馬星七天豪華團 \$2890 🦭

5-237184-6 代理航空公司機票

續州續簡

台灣:七天\$1980 北海道七天\$3790 日本本州六天 \$ 3388 七 天 \$ 1950 韓 國 四 天\$2450 菲律賓六天\$1760 夏威夷七天\$3690 美國七天\$5989 代辦各國簽証

香港總行:香港大道中36號興瑋大厦1001室 九龍分行:九龍深水埗南昌街154號地下

3-660206-7 自置物業信譽可靠

2450 台北包早餐 逢週一三五六日乘華航早機出發團團獨立 日韓台 九天\$2190 七天\$1990 四天\$1350 日本台灣\$3290 七天\$1950 台北機票十酒店 天天出發 復活節加班 、旺角銀行中心905室自置分行:星光行752室

七天 \$ 1890 图 ]] 九天\$2190 \$50 住希爾頓統帥美琪 華航兩程內陸機 四晚豪華夜總會

台証 \$125 十次証同價 台北酒店 單人房\$250 四天三晚

本韓國

日本本州八天S3290 新增東京迪士尼樂園連套票 逢星期一、二、三、六、日出發 韓國九州鹿兒島八天\$3490 逢星期一、三、四、五出發(華航早機) 日韓聯遊八天豪華團\$3690 韓國慶州釜山豪華團五天\$2600 菲律賓碧瑤豪華團七天\$1860

廣 

電或會本話貨員會 五對學有 辦可中 四,靠央五歡,賠 二迎如償 三投有基 七訴不金 〇。滿下

一次酒後,晚不過一位半生不熟的朋友 是對他攻擊。 一次酒後,晚不過一位半生不熟的朋友 一次酒後,晚不過一位半生不熟的朋友 一次酒後,晚不過一位半生不熟的朋友 是對他攻擊。

算細打精

菜斤一维女多

 $\supset$ 

何行著

, 都是一籌英展, 日子難過4. 第二個是湯美同撈同煲朋友 時候,他們是到

元五十

正正

篇:

突然的成爲特殊人物的・ 舊事教人難忘



歸途 

信華童 子 乾

文圖

。這也是爲了風聲已聚死]老頭子與陳實搭夜船返港 板上放置了一列列的帆布椅,也沒兩人質的是尾樓船票,船艙中已沒來,陳賓也覺得久居在那邊也找不,差頭子只去了一天,便把事情辦 

人財之人,讀書也不不,到頭來險些弄到一天,可以大派用場

・ 道案底是留定的工作 ・ 道家底是留定的工作 の 関名道:「難道 の 関名道:「難道 の 関名道:「難道 の 関名道:「難道

]。」李老頭說的話大有道理。 你會發現有不少行業適合自己的,只不過去做看更?」李老頭道:「這又不然,找 長也用得著。」 候也用得著。」 陳賓道:「我從來沒有想到這嚴重。」老

意事嗎?」老頭子笑道:「世上那有追麼多如意行一步,天無絕人之路。」陳實苦笑道:「妈來有完了,是頭道:「她心頭窩,到頭來失望,他不禁長數一聲,李老頭也沒有睡,他來到了,他不禁長數一聲,李老頭也沒有睡,他來到了



天刻 XX 

說話。 布仁章哼了 十三:刀劍雙絶 一聲

置實 布 有 统 先 一 生 木耳哈哈一笑 什麽話可說 一時,誤中 生,你聰明 布先生 (

中國蘭花

風曳

鳥

(A)

引起,當時台灣以一及 後再度與起栽種綾蘭· 用日本的名稱。 那是從日名而來,即使

郭日橋華

定付不掉的。 八、他總是講客, 到人打招呼寒喧, 奶種聚發戶的眉眼 來。金惟一長處,

抢着把银付

收不吃硬,你開心得太 也非聽明之輩,我是吃 你逼我開殺戒,

「布先生此言*差* 貼木耳搖頭道: 魚集 毒

之分,以粗幼交錯者爲 茶的綫放,而且有粗幼一葉中具有兩種不同色 一葉中具有兩種不同色 一、「斑點」等四種。



老眼昏花怎 近來小姐何 招牌已是放

E琳補習稲囘到任府家· 紀十分,她們吃饭了。 會來的,怕你喝醉而已綴告訴了任濟,她道: 小想喝得多

八的遗是玉女呢。」二十二到二十三而巳,香港娛樂界,虛斷二十二十二到二十三而巳,香港娛樂界,虛斷二十四歲,足現代人露長了,古中國的『花信年華』已經實

公要挽回一些青春氣色。 公本來年輕。 」 陸琳說。 以要扮得年輕些。 」 「下了她,她道:

鳳三 这

8的是白鹭地,任清要大会家談起前幾年在上海時一年 1000年 1000年

只好一**摩**不响,必然受辱,不然受辱,不然受辱,

**「不必如此** 因為,我已經

回去。」 我們一同走 如果大衞來

· 陸琳在喝酒時說: 於來三人在客廳中坐下 於來三人在客廳中坐下 於來三人在客廳中坐下 於來三人在客廳中坐下 於來三人在客廳中坐下 於來三人的 是陸琳去開

的婚事,事情一

·曾一再向植

八以爲一次失敗,再來一次·囉業了,只好一直幹那些見不爭,隨時也會吃官司,吃過一島職業,縱然僅堪餬口也好,

完全因爲我是已婚之人

許久的烟斗裏的灰燼,

一八盧麗做那年,我

发此可以說是 一次 放的富豪做妾侍 十六歲那年,4

・學学・

會子手

道個作爲結論的故事,能夠也的就是,希望你那二十四個古物 除非你的說話是沒有意義的各道:「只要你髙興,我還有

那贬他,到它所喜歡的世界之後,便像要把數稅 那死他,到它所喜歡的世界之後,便像要把數稅 那死他,到它所喜歡的世界之後,便像要把數稅難



,若果有人要逃走,我第一個就快便驚動了何孤雕他們,在有人監接快便驚動了何孤雕他們,他們發快便驚動了何孤雕他們,他們發快便驚動了何孤雕他們,他們發快便驚動了何孤雕他們,他們發快便驚動了何孤雕他們,他們發

海門野遊件不:他地開

媚,來香港娶丁小姐,還要我住在丁家,於是叔叔想到丁家的女兒,他們迫我媽媽舜跳如雷,認爲我是三代單傳,不 照媚去找路生檢查,證實她不可能生後子媚沒生孩子,我媽媽和叔叔可又緊張啦! 養龍了!我不能追樣後酷對她。在那這想這樣對壓媚,她是個好女子,她只是

色

楓橋夜泊

,寫寺在山上,眞是笑話。(一组什麼山,以乃文殊寺,有人以此詩「寒山」,乃文殊菩薩之法號,

题一回:從橫江湖三女俠 帮衆之前如此指告,當下發出冷笑說: 特衆之前如此指告,當下發出冷笑說: 特衆之前如此指告,當下發出冷笑說: 好應你的話,任你監使,我姓俔的却 一姓周的,不錯,你名滿江湖,但我的 一姓周的,不錯,你名滿江湖,但我的 一姓周的,不錯,你名滿江湖,但我的 一。 一個、有本事你儘量使出來吧,只要你 一個、有本事你 一個、一個深東測一少年

四字受和愛鏡若偈。根本連怎樣做人也,很本連怎樣做人也 ·唱·做做啞口梅香 便跟進了般班做雜 明·**偕**盘了冷眼辛酸

她美窟、迷雕、如幻如夢的故事理好岫岫給我的资料和紀錄,以香幣的就是我已經利用遺三天而在酒店呆等,最後惟有悄然離去知她不來了,但也……就足了三知她不來了,但也……就足了三

由的人,那年我儘在帮助别人,慈善爲去世,自己糧算喘一口氣,算是一個自事結束,光復前一年,或的老丈夫因病神和肉體心靈痛苦的日子,直到中日戰神和肉體心靈痛苦的日子,直到中日戰

应該感覺滿足快樂的 於揮電花錢,還請教 於揮電花錢,還請教 於如生活大大轉換點 

一段舊感華京 大津老粟友王 岩直

譚每演唱,王必去觀赏,且常到春陽友會思戲園看京戲。時譚鑫培的腔調正風行一時,廣嚴器重,會到學部供職。居京期間,常去廣嚴器重,會到學部供職。居京期間,常去

把坳。天津「八大家」之一的楊柳青石元士作潺舉辦堂會顧國風惡房,經人介紹,拜王君直爲師。王常到元昇茶園當他到天津於鼓樓北元昇茶園演出時,因慕王君谊之名,叔岩爲余三勝之孫,余紫溪之子,青年時藝名「小小余三

是直被邀询「空城計」,小余配演王平。小余雕津時,王介置直被邀询「空城計」,小余配演王平。 宗叔岩章之爲師以一票友,能看满京津,被稱爲譚派正宗,余权岩章之爲師以一票友,能看满京津,被稱爲譚派正宗,余权岩章之爲師以一票友,能看满京津,被稱爲譚派正宗,余权岩章之爲師以一票友,能看满京津,被稱爲譚派正宗,余权岩章之爲師以一票友,能看满京津,被稱爲譚派正宗,余权岩章之爲師以一票友,能看满京津,被稱爲譚派正宗,余权岩章之爲師以一票友,能看滿京津,被稱爲譚派正宗,余权岩章之爲師以一票友,能看滿京津,被稱爲譚派正宗,余权岩章之爲師以一票友,能看滿京津,被稱爲譚派正宗,余权岩章之爲師以一票成卿胡琴之陪復不無關係。 是直被邀询「空城計」,小余配演王平。小余雕津時,王介置直被邀询「空城計」,小余配演王平。小余雕津時,王介置直被邀询「空城計」,小余配演王平。小余雕津時,王介置直被邀询「空城計」,小余配演王平。小余雕津時,王介置直被邀询「空城計」,小余配演王平。小余雕津時,王介置



彌敦道 717號式樓招生

日文初班

冢庭托兒

英語會話拼音 打字日文國語 <sup>國末日、早、午、晚班</sup> 彌敦道717號二樓 K 954187 K 950125

★ 樂理鋼琴結他小提琴個別教琴室租練冷暖器 ★ 售名廠新鋼琴 ★ 九龍莊角亞皆老街96號利豐大厦四樓 ★ 電話:K 九五七五三一 K 九六二五〇八

遺失聲明

女 青年 會 電詢:5-265599 遠記初班(PITMAN 2000-THEORY) 五月六日開課 速 記 班(70-130W. P. M. PITMAN 2000 & NEW ERA 招插班生、可參加8月底必文試 商業英文會話 五月七日開課 中環忌連拿利登號(鐵崗)華昌大厦三樓娛樂戲院側雲咸街 直上聖保羅堂對面。

股份登記處畢馬域蔑曹核數公司啓 股份登記處畢馬域蔑曹核數公司啓

惠利本報 詩獎電話 分類廣告



選擇旅遊





新增:東京廸士尼樂園(包套票) 全港獨有:①日本環球片場②琵琶湖③東芝

科學館4横濱中華街5大石寺 直飛大阪、東京返港、減少行車16小時 \*乘日航747客機,早機去,晚機返 \*住太陽城、山中湖等一流大酒店。

天天出發(回程可停台北)

環島阿里山八天\$1990 高雄人・台北走・内陸機:花蓮一台北 阿里山墾丁九天\$2200 台北入・台北走・內陸機:台北一花蓮 高雄一台北

\* 乘日亞航、華航、早機去、晚機返、

天天出發( 回程可由台北、高雄返港

香港皇后大道中64號連卡佛大厦日字 5-266498・243068-0・5-218161

九龍尖沙咀星光行1529-1532室 廣東道入口 3-7231723

新加坡・聖陶沙島・吉隆坡 雲頂高原・芭堤雅

馬星泰九天

\*乘星航 747 豪華噴射客機,早機去,晚機返

高級豪華芸、公由\$1950世 |全港獨有:①長勝灘②仙猴山③暹邏人工海浪園 ④東芭文化村⑤泰國夢幻遊樂園⑥芭堤雅嘉樂期 \*三晚芭堤雅、六次夜總會、節目全港最多。

\*曼谷住最新、最大、最豪華之拉瑪花園大酒店 芭堤雅住有私家海灘之Royal Cliff Hotel。 ★乘泰航、早機去、晩機返。 天天出發(可延期返港)

美國西岸八天探親團

3-7236161

星辰派逃有限公司

韓日九大豪華團 北海道七天豪華遊

暢遊札幌市,大通公園,鐵塔,鐘樓,七寶啤酒廠 畅遊漢城,景福宮,奧運會塲,南山公園 ,雪印乳品廠,大倉山,定山溪,中山畔,昭和新 華克山莊賭場,東京,豐島園,東芝科學館 山,有珠火山,洞爺湖,熊牧塲,支笏湖,東京日 富士山,大阪,神戶等,欣賞著名 HONE) 皇御苑,明治神宫,東芝科學館,豐島園遊樂場 BEE SHOW 歌舞及紅磨坊之稱日劇。住宿一 乘搭日本航空 747 客機,早機去,晚機 返,專人領 隊,圍圍獨立,全住宿一流大酒店。

|七天超値\$ 3690

**逢星期六出發** 

假日及公衆假期照常辦公至下午四時 菲律賓碧瑤瑪麗半島貴賓團

九龍彌敦道343號永安置業大厦15字 3-3209:1-6

暢遊馬尼拉市區名勝,碧瑤,文化村,大高地 艾蘭廸,賭堪,百勝灘急流瀑布,全港獨有漫遊 瑪麗半島,住宿馬尼拉五星總統,夏宮及碧瑤凱 悦大酒店本團並採用菲航豪華噴射客機 團團獨 立,專人領隊,依時出發,穩健妥當,實至如歸

逢星期六、日、一、二出發 ·七天超值\$1890 六天超值\$1790

\*來回直航機舒適省時

各大名勝古蹟

\* 住宿最豪華之京都賓館

\*行程精心策劃・暢遊北京

\$3290

4月30日 5月7.14.21.28日

6月4.11日 (逢星期六

特備廉價機票往美國、加拿大、歐洲 **票務**部 東南亞各地歡迎查詢 專線電話:3-320911-6,5-218161-6

暢遊吉隆坡,檳城,怡保,黑風洞,橡膠園 雲頂高原,清眞寺,國家博物院,英雄紀念碑 ·新加坡 · 聖陶沙島 · 牛車水 · 飛窩公園 · 裕 華國,花葩山,曼谷、芭堤雅、古城、玉佛寺 ・蛇園・珊瑚島・玫瑰花園・水上市場・鱸魚 湖等。住宿一流豪華大酒店、獨立成園・早機 逢星期一、六出發 去,晚楼返。 (檳城)七天\$2890 十二天\$3790

美加西岸十天豪華團 \$ 8590 美加西岸十一天豪華團 \$ 10590 \$ 6880 歐洲十天特惠渡假團 歐洲十三天特選渡假團 \$ 8380 歐洲十六天觀覽渡假團 \$ 10380 歐洲十九天精選渡假團 \$ 12380 歐洲二十一天博覽渡假團 \$ 13380 每月均有團出發 · 回程可延期返港

\$ 6890

LILL (保) Single of the second of

分社:尖沙咀星光行935室



流酒店。獨立成團,專人領隊。

逢星期日出發 韓日九天\$4090

韓國四天 \$2450

· 專車免費由機塲及火車站接返賓館

代訂香港廣州來回機票及國內機票

香港皇后大道中64-70號連卡佛大厦1109室 電話:5-211251-3,5-235078-0,5-266483 (星期日及公衆假期照常營業)

南

上海、蘇州、杭州、無錫、南京 八天高級豪華團 \*來回直航飛機 乘國泰機 \*遍遊江南五大名城

\*住宿澳資賓館 。 嗜江南點心餐及各地名菜 \$3380 4月30日 5月14.28日

6月11日

(逢星期六

え。京航

桂林直航五天團 遍遊陽朔、蘆笛岩、七星岩、伏波山、叠彩山

二千多年歴史・與萬里長城同時建造・中國最 早的一條人工運河──靈渠。 \$ 1790 4月 23.30日 5月 7.11.15.19.23.27.31日 6月 4.8.12.16日

、獨秀峯、駱駝山、象鼻山、乘船暢遊漓江山

水美景,更特别安排全港獨有行程,參觀已有

桂林機票連住宿三晚 單程\$ 980 雙程\$ 1530 桂林機票連住宿四晚 單程\$ 1150 雙程\$ 1640 代理桂林隱山飯店房間 每間HK\$ 125(包電報費)

北京・華東

北京、南京、鎭江、無錫、

蘇州、上海、杭州

十四天高級豪華團 \*來回直航飛機

特備廉價機票往美國、加拿大。歐洲

東南亞各地歡迎查詢

\* 住宿最豪華之京都賓館 \*行程精心策劃,遍遊江南六大名城 \*暢遊北京各大名勝古蹟 \* 嗜江南點心餐及各地名菜

4月 18日 5月 2.16日 6月 13日 \$4990

## **是**是旅遊有限公司

日本本州八天廸士尼豪華團 (2) 松遊東京・大阪・箱根・富士山・京都・奈良

火車),住宿一流豪華大酒店。 ①香港直航大阪,晚機由東京返港,足八天行程 特優。②免除坐內陸機,不用往返機場及多餘浪費時間 有 類 \* ③ 觀光時間充足 · 絕無跑馬看花 · 過門不入之弊 \* ④增遊日光,鬼怒川,水中芭蕾舞,東芝科學館 \$ 3290 天天出發

直飛高雄、台灣環島勿 1. 住圓山,希爾頓,阿里山實館,全港獨有,歡 迎比較 2. 專家策劃, 創新行程, 內容充實, 內航機飛花

3.多晚夜總會表演・膳食多元化・保証與別不同 4.直接經營,穩健可靠,專人領隊,團團獨立。 5.全部導遊均經嚴格精選,保証實至如歸 6.早機去、晚機返、觀光時間最充足。 八天阿里山藝華團\$ 2030 天天出發 七天環島豪華團 \$ 1890 逢四、日出發

香港皇后大道中64號迎卡佛大厦日字 5-266498 - 243068-0 - 5-218161 九龍開敦道343號永安置業大厦15字 3-320911-6 假日及公衆假期照常辦公至下午四時 鹿兒島九州本州豪華團公

九龍鉄沙咀星光行! 529-- 1532室 / 廣東道入口 3-7231723 3-7230551

行程包括(九州) 鹿兒島・櫻島活火山・長崎岛 ,指宿,靑島,宮崎自然動物園,別府地獄噴泉 **,阿蘇火山,熊本,天草五橋,雲仙,長崎,福** 岡・(本州)東京・富士県(日本廸士尼樂園) ・購物中心銀座。全程一流大酒店・鹿兒島・指

逢星期四、六、日九州本州九天 \$ 3990

宿觀光酒店及東京太陽城太子酒店。

票務部 專線電話:3-320911-6,5-218161-6 曼谷芭堤雅淸邁貴賓團 🕽

暢遊著名佛寺・玫瑰花園・桂河橋・大佛統・水 上市場、大皇宮、芭堤雅、珊瑚島、古城文化邨 · 鱷魚湖 · 泰皇夏宫 · 東芭文化村 · 古都大城 · 清邁・雙龍廟・素貼山・美人窩等。多晩夜總會 ,住宿三晚芭堤雅夏宮・納萊及 MONTIEN HOTEL (摩天)等大酒店 天天出發

曼谷七天團\$1950 清邁八天團\$2400 曼谷布吉芭堤雅七天團逢星期六出發\$2590

澳洲黃金海岸豪華八天遊 🚄 暢遊布里斯本・黃金海岸・海洋世界・雪梨歌劇

院,雪梨塔,澳洲首都坎培拉,新金山——墨爾

本,蘇菲力士,樹熊動物園及雪梨港遊船河等。 ①乘搭國泰珍寶747 客機及多程內陸機免刑 ②行程包括世界著名渡假勝地-----黃金海岸。 ③膳食以適合香港人口味之中菜爲主

4月6,13 5月18 6月29 7月20

歷史悠久\*專業旅遊

名古屋,西陣織,美加多夜總會,日本廸士尼樂

園,白絲瀑布,濱名湖,山中湖,新幹線(子彈

節目長豐富、暢遊台北、陽明山、野柳、六福村、石門水庫、中正紀念堂

九天\$2190 豪華七天\$1890 台北四天\$1490 九天\$2390 高級七天\$2090 花莲五天\$1590 天天出發(乘搭華航早機

機。乘搭中華航空公司豪華客機,早機去,晚機返,乘華航往台灣乃 最佳選擇、班次最多,回程可停留台北、早午晚班機任君選擇。 内煙機:華航雨程內陸機(台北一花蓮、高雄一台北)節省行車16小時。 全程一流大酒店,台北住希爾頓、花蓮住中信、台中住全國、

日本本州八天\$3290

新增東京廸士尼樂園(包套票) 逢星期一、二、三、六、日出發

本图全港成本最高: ①国泰直航大板,東京晚續返港,且國泰航機每日三班豪華三星 書楼由東京、台北返港。停留東京・台北者最爲方便。 ②海家住富士山山中湖大酒店・子薄火車・ (3)增加節目,實士機遊樂梅(全日本最大)。實塚日劇歌舞夜總會, 水中芭蕾舞,東芝科學館,日光鬼怒川,日本NHK電観台、漢草。

韓日聯遊 八天 \$3690

逢星期六出發(乘搭大韓) 節目最豐富、暢遊漢城、景蘊宮、葦克山莊、臨津閣、東京、 銀座、箱根、富士山、名古屋、京都、奈良、大坂、田崎珍珠 、山中湖、白絲瀑布、富士礁遊樂塲(日本迪士尼樂園)

韓國九州鹿兒島八天\$3490

乘搭華航最新式 767 豪華客機 (ALL ©

超值八天HK\$7590 逢星期三出發

· 逢星期一、三、四、五出發 · · 先遊韓國・再遊全九州 韓國人參燉鷄,華克山莊夜總會 楊游:韓國、華克山莊賭城、日本九州、韓岡、鹿兒馬

别府、權島火山,阿蘇活火山、熊本城、長崎異 住宿:漢城凱悅大酒店、華克山莊大酒店。 回程可停留台北・不另收費 韓國慶州釜山豪華團 四天 \$2450

乘臺航最新式 747 早機去、晚機返 逢星期一、三、六出毂(獨家主辦) 福遊:漢城、華克山莊隆塲、民俗村、景福宮、臨津閣、博物館、 516 廣福、慶州、斧山等名牌。 住宿:華克山莊喜來登等與正一流大酒店。

CI免簽証、綠印者可參加

有服公司

-5-11中環大道中31號陸海通大厦 6 字 5-240061 中環皇后戲院樓上 分社:中環德輔道中國際大厦 1601 室 - 211411 大沙咀彌教道23號瑞興大厦口字 3-676111 班角爾敦道636 点银行中心17字 3-305207 旺 角彌敦 道582 號信和中心 1002室 3-322301 ·映豐部傳統:5-240061 3-676171 星期日照常辦公——總社及尖沙咀 信和中心分社

台中、日月潭、阿里山、高雄、澄清湖、墾丁、花蓮、天祥、横貫公路。

阿里山賓館、高雄住園山。 食:膳食全港最靓,選用购菜、台灣菜、川菜、全港獨有蒙古烤肉。 (鍛)

輓名書家謝熙先

中國四天外外的一段中國的人民

壬戌仲秋書與

伯羽中學同學共勉

校監梁中

**悼調頌平兩老友** 

世四日止云。 益求精,不断修爲 變幻,隨時收入腦 一己之思巧

**先舉行預展** 

**切起公展至廿四日**上

が記れる

傳呼機3787272 程請電5-460614 器鋁窗水電飲迎 器鋁窗水電飲迎 水電飲迎水

遊艇

華僑文化

德

總

會主辦

暨屬校師生

詩書畫作品大照順德縣籍文藝界質

書作品大展覽定期學

# **使联谊総會员**

英不基於文化;而文化則在於教育,其影影者皆 有史跡可考也。我國爲古來四大文明國家之一, 其源流之人遠,發揚之廣大,早有文献足徵,新 學東雖稱聲貌之區,順德雖處邊關之地;然仍語 學東雖稱聲貌之區,順德雖處邊關之地;然仍語 世紀以來,邦家多故,文物中替,遂使浮學之民 世紀以來,邦家多故,文物中替,遂使浮學之民 以助學,仿樹木以樹人,使學詩而學禮,其影影者皆 以助學,仿樹木以樹人,使學詩而學禮,其影影者皆 以助學,仿樹木以樹人,使學詩而學禮,其影影者皆 以助學,仿樹木以樹人,使學詩而學禮,其影影者皆 以助學,仿樹木以樹人,使學詩而學禮,其影影者皆 以助學,仿樹木以樹人,使學詩而學禮,其影影者皆 以助學,仿樹木以樹人,使學詩而學禮,其影影者皆

四期星

多倫多煜兒家小 女史個人作品展覽 潘新安

泛亞交響樂

平價裝修 類面室內做木泥水鐵器 工程傳呼機K 315181叫 556晚K 7183238 双治 中文西埃男家 接送要視温我想平别家 上海興昌洋服事家遠近 H711595 700389

追債

森財姻婚業事年流 排 堂 (重) 全 (重) 第 (重) 

主公辭美角 六司羅路鋼

全国 多北 後 雙料鋁 與 數 職 及 配件 自 取 每 平 方 呎 4 0 元 窗 在 自 取 每 平 方 呎 4 0 元 窗 在 自 取 每 便 3 5 元 起 最 新 式 自 取 每 便 3 5 元 起 最 新 式 自 取 每 更 餐 作 育 取 絕 對 保 用 第 美 針 紫 公 可 0 - 25 6 0 3 9 0 - 20 3 3 6 5

特約快餐 服務第一 K 697808

學門技師機械費并

水晶

海理永泵 海理深并 端生隆五金行 5-279625-6 5-280235

||烟月妙,璇凰亚手屬其希。

天化玻璃3-915778有数 灰水瓷碑墙紙鐵器鋁額 店舗家居泥水做木油浆 做 小型 装 修理

作品)

中西豪華遊艇歡 迎參觀查詢中環 卜公碼頭⑤2217 56⑤259701

丁字機康讓 B M珠型 DLYMPIA ADLER FACIT OLIVETTI UNDERWOOD 修理保養 H 236495友 夜510873邦

本週日黃家樹主講

實際 至20匹分體機 大批新舊冷氣 半匹分體機 水機 713300際 713300際

請定K 7124251 梁治 紹育門窗水電大小工程 形成 装 修

收購名書

兵用品 フト地 日日 板 日日 横瀬地板打 職衆澤林 第 工程包満 巻三天後 牧養

商-6058231 Z新 修理梳化椅

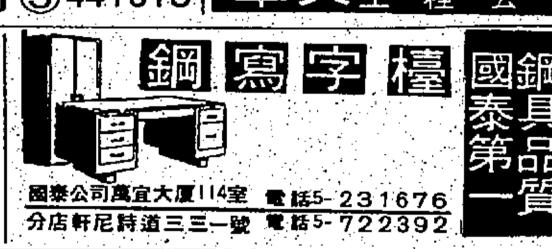
美聯私家偵探社



會所等不銹鋼像化・大 量供應、歡迎參觀選購

樂譜九週年紀念大減價

地板乾洗地氈 脚安⑤444221 日日公司⑤441615



研譯K 7782123 中文打字簡體 中文打字簡體

首創旅遊大衆化 行程創新,凡本公司團友一律免費供應和路廸 日本

廸士尼樂園 逢星期三、 日出發

士尼樂園之「無限次」遊玩劵,保証超值享受 太子酒店 第二天:全日遊玩於和路廸士尼樂園 太子酒店 山中湖酒店 京王酒店 第五天:東京一田崎眞珠一銀座購物 太陽城太子 第六天:東京一香港

旅遊人機構 香港分社:域多利皇后街裕成大厦703A 5-216409 九龍分社:開敦道655號胡社生行 902 室 3-910546

達⑤-422750

中環李寶椿大厦1204室 ★台北來回機票630 ★台北四天三晚 ★機票十酒店十接機 795 795

★台証80 ★韓台機票1320

韓國四天豪華遊 全程單人房十伎生宴 2280 ★合法百貨利潤最高包收包退





5-705074

端午節假期 6月11日—15日 訂位請早 台灣四、五天團\$1088起

日本廸士尼六天團\$2498 泰國七天團 \$1890 台輕便百貨・約賺過千元

(全港最平) 台北 韓國 日本 泰國 星馬泰 特平機票 630 1330 1060 890 1380 80 160 290 170 300 毎晚酒店 H 416105中環租庇利街10號502 室 H 416215 富與大厦中央市場側

3-958807 • 3-958547 灣 貨 É 賺 ★四天三晚單人房 950

來回機票包接送 天天出發 ★特快台証十天出証\$ 200 ★韓、日台機票 1400 旺角彌敦道655號胡社生行801室

得其利响嘴!噹! 往台灣可 

九他佐敦道40號聯德大厦六樓按5字(近快樂戲院)

正洲旋運大兒畫供 辦一番港中港鐵網道中 156 — 161 號源用商 台 北 450 亞 庇 800 模 城 日 本 680 漢 城 700 椰加達 曼 谷 450 星加坡 650 芝加哥! 馬尼拉 400 大 阪 950 夏威夷! 特快 K 688995 洛杉機1400 和約1900 東洲1200 南美2150 韓 倫 敦 | 600 巴 黎 | 700 溫哥華 | 690 台 日 号 馬 尼 拉 特 平 機 票 代辦各地簽證 台百貨批發 夏威夷1200 三藩市1400